

Vol. 12, No.10 Noviembre de 1988 EUA: \$1.00

Perspectiva Mundial

UNA REVISTA SOCIALISTA DESTINADA A DEFENDER LOS INTERESES DEL PUEBLO TRABAJADOR



Retrato de Che Guevara por Ricardo Carpani

Che Guevara, Nelson Mandela, Sandino: se unen en Nueva York en Mural Pathfinder

**El legado
político
de Thomas
Sankara**

**Exijamos:
¡Ayuda masiva para
Nicaragua!**

Nuestra América

Triunfo del no, amplía camino del pueblo chileno contra la dictadura

Por Luis Madrid

El pueblo chileno dijo no a la dictadura del General Augusto Pinochet, el cinco de octubre pasado. El resultado del plebiscito que se celebró en esa fecha, marcó un paso importante en la lucha contra 15 años de régimen militar.

Los resultados oficiales aceptaron que un 54.7 por ciento de los votantes favoreció al no. Cientos de miles de chilenos se tomaron las calles esa misma noche, para celebrar su victoria y presionar por el aceleramiento de la salida de Pinochet del poder. El plebiscito buscaba disipar la creciente oposición al régimen.

Los medios noticiosos en Estados Unidos han informado sobre los resultados del plebiscito haciendo referencias a los 15 años de dictadura. Sin embargo no hacen mención alguna sobre el verdadero origen de esa dictadura, ni al papel que el Departamento de Estado norteamericano jugó en su establecimiento.

Salvador Allende, líder del Partido Socialista, fue electo presidente de Chile en 1970. Su gobierno de coalición, nacionalizó varias empresas nacionales y extranjeras. Esto afectó los intereses de compañías multinacionales, como la de comunicaciones ITT y la minera Anaconda Copper entre otras. Su gobierno estableció también relaciones amistosas con Cuba, desafiando así la política de Washington. En respuesta, el gobierno norteamericano, a través de su control sobre agencias financieras internacionales, puso una soga al cuello de la economía chilena, dirigiendo una campaña para derrocarlo. Todo tipo de ayuda fue suspendida, excepto la militar y la dirigida a minar la estabilidad del gobierno.

En septiembre de 1973, la campaña alcanzó su objetivo. Los militares llevaron a cabo un golpe de estado, bombardearon la sede presidencial de La Moneda y asesinaron a Allende. Decenas de miles de chilenos fueron asesinados o "desaparecidos". Cientos de miles viven hoy en el exilio gracias a ese golpe militar. Así llegó Pinochet al poder.

Por más de una década se vivió bajo una situación de graves restricciones a las libertades democráticas. Para 1983, la deuda externa chilena había alcanzado los 18 mil millones de dólares. La crisis social era tal, que la represión misma no fue suficiente para detener las muestras de

descontento del pueblo y sus organizaciones. En mayo de ese año, los mineros del cobre convocaron a un día de protesta nacional, al que se unieron cientos de miles de obreros. Además, la juventud chilena también organizó manifestaciones de repudio y miles de estudiantes marcharon por las avenidas de las distintas ciudades chilenas. El régimen de Pinochet respondió con una brutal represión. A partir de entonces, el deterioro y el aislamiento de la dictadura se han agudizado. Muestra de ello fue el cambio de actitud que desde hace dos años, Washington comenzó a mostrar públicamente.

Es en este contexto que se llega al plebiscito, con el que Pinochet todavía esperaba imponer un nuevo "mandato" popular.

La oposición estuvo dirigida por una coalición de 16 partidos que funcionaron bajo el nombre de Comando por el No. El proscrito Partido Comunista, que según se informa tiene una influencia significativa, no formó parte de esa coalición. La fuerza dominante del Comando por el No, fue el partido Demócrata Cristiano. La democracia cristiana junto con otros partidos, como la social democracia se habían opuesto a las políticas del gobierno de coalición de Allende. Algunos de ellos incluso apoyaron el golpe de estado.

Los resultados del plebiscito fueron bienvenidos también por otros pueblos y gobiernos del mundo. "La decisión política fundamental ha sido en favor de la democracia y la libertad y contra la dictadura", declaró el ministro del exterior de México, Ricardo Sepúlveda. El presidente de Cuba, Fidel Castro, dijo "No importa lo que pase, a partir de hoy, la historia de Chile será diferente". El Departamento de Estado norteamericano, a través de su portavoz Marlin Fitzwater, declaró "... estamos complacidos con el proceso".

El *New York Times*, informó a los pocos días del plebiscito, que tres partidos de derecha habían postulado candidatos para las elecciones para presidente de 1989, un cuarto partido declaró que Pinochet no debería participar en ellas, y un quinto, el Partido de Renovación Nacional, hizo referencias públicas a colaborar con la oposición.

El voto por el no en el plebiscito y las mobilizaciones que se dieron en torno a él, ampliaron el camino para la lucha contra la dictadura. □

En este número

Cierre de la edición: 25 de octubre de 1988

EDITORIAL	3	¡Ayuda masiva para Nicaragua!
	3	Defensa de Curtis es la causa de todos
ESTADOS UNIDOS	4	La redada de la migra en la Swift
	7	'No tendremos un juicio justo'—por Selva Nebbia
	12	Avanza el Mural Pathfinder—por Luis Madrid
CANADA	6	'Punto de partida: la caída de la bolsa'—por Suzie Berman
CUBA	24	Frente Continental de Mujeres se reúne en Cuba—por Cindy Jaquith y Roni McCann
ESPECIAL	14	Orígenes políticos del Frente Sandinista, entrevista con Carlos Fonseca
LECCIONES DE MARXISMO	8	La clase dominante: enemigo común de los obreros y los agricultores—por Doug Jenness
LIBROS	20	Habla Thomas Sankara, nuevo libro de Pathfinder—por Doug Cooper
DE NUESTROS LECTORES	22	Un foro sobre temas de interés general

PERSPECTIVA MUNDIAL, 410 West Street, Nueva York, N.Y. 10014. Director de oficina de prensa en Nicaragua: Larry Seigle, Apartado 2222, Managua; teléfono: 24845. Publicada mensualmente en Nueva York. Directora: Selva Nebbia. Circulación: Luis Madrid. Redacción: Judy White (Nicaragua), Seth Galinsky (Nicaragua), Luis Madrid. Los artículos firmados representan las opiniones de los autores y no necesariamente las de Perspectiva Mundial. Se pueden reproducir los artículos mencionando la fuente.

SUSCRIPCIONES: 9 dólares por un año; solicita información sobre tarifas de correo aéreo. Si cambias de dirección avísanos con cinco semanas de anticipación, enviando la etiqueta con tu dirección antigua de un número reciente de Perspectiva Mundial. Teléfono: (212) 255-3783.

PERSPECTIVA MUNDIAL (ISSN 0164-3169), Vol. 12, No. 10, Noviembre 1988. Published monthly except August by the 408 Printing and Publishing Corporation, 410 West Street, New York, N.Y. 10014. Second-class postage paid at New York, N.Y. POSTMASTER: Send address changes to Perspectiva Mundial, 410 West Street, New York, N.Y. 10014. SUBSCRIPTIONS: \$9 a year. Write for airmail rates. Subscription requests, change of address, and all other correspondence should be addressed to Perspectiva Mundial, 410 West Street, New York, N.Y. 10014. Telephone, Business Office: (212) 929-6933. Telex, 497-4278. Editorial Office: (212) 255-3783. Fax: (212) 727-0150.

Signed articles do not necessarily represent the views of Perspectiva Mundial. These are expressed in editorials.

Exijamos: ¡Ayuda masiva para Nicaragua!

“Urge la cooperación de la comunidad internacional para enfrentar la situación”, dijo Dionisio Marengo, director del departamento de Agitación y Propaganda del Frente Sandinista de Liberación Nacional de Nicaragua.

El huracán Juana arrasó Nicaragua a finales de octubre, causando unos 300 mil damnifica-

El gobierno de Nicaragua, ha emitido un llamado por ayuda internacional. Este desastre natural se da en momentos que Nicaragua está luchando por superar el legado de años de subdesarrollo y el de siete años de destrucción a raíz de la guerra mercenaria de Estados Unidos. Decenas de miles de obreros y campesinos nicaragüenses han sido lisiados y sus fincas y casas han sido destruidas a causa de la guerra. Continúan sufriendo escasez de comida y otras necesidades esenciales.

A las pocas horas del desastre, un avión procedente de Cuba, aterrizó en Nicaragua con 35 toneladas de arroz, leche condensada, frijoles y atún, en respuesta inmediata al desastre causado por el huracán Juana.

La Casa Blanca, de acuerdo al *New York Times*, respondió al llamado diciendo que “no se proveería a Nicaragua con ningún tipo de ayuda porque no se podía confiar que el gobierno sandinista usaría la ayuda para el desastre”. Esto contrasta con los millones de dólares que Washington ha provisto en el pasado y actualmente destina para ayudar a las fuerzas contrarrevolucionarias que tanta destrucción han causado al pueblo nicaragüense. Estados Unidos también ha dedicado incontables recursos económicos para mantener la guerra contra el pueblo salvadoreño.

El huracán también golpeó a Guatemala, Costa Rica, Panamá y El Salvador.

Hoy más que nunca, Nicaragua necesita ayuda masiva para poder superar los estragos sufridos. En contraste a la respuesta de la administración Reagan, varios grupos humanitarios y de solidaridad en Estados Unidos han empezado a organizar recolecciones de dinero, equipo médico, ropas y otros.

Quest for Peace, una organización con sede en Maryland, por ejemplo, anunció el lanzamiento de una campaña para recaudar 10 millones de dólares a lo largo de Estados Unidos. Ese tipo de esfuerzos es excelente y deben ser apoyados.

La lucha por que ayuda masiva sea brindada a Nicaragua, debe ser acogida por todos: organizaciones obreras, de pequeños agricultores, campesinos, estudiantes y otros.

Una campaña internacional de ayuda es entonces de gran urgencia en este momento. Es además importante que se ponga presión a gobiernos como el de Estados Unidos para que ellos en especial, sean los que utilicen sus recursos inmensos para ayudar a Nicaragua en esta crisis.

Envíe sus contribuciones monetarias a: Quest for Peace/Hurricane Relief Fund, P.O. Box 5206 Hyattsville, Maryland, 20782. Para más información, llame al (301) 699-0042. □

Editorial

dos y al menos 50 muertos, según informó el gobierno nicaragüense.

En el área de la Costa Atlántica, la ciudad de Bluefields, la isla Corn y el sureste de la costa “prácticamente desaparecieron del mapa”, reportó el periódico nicaragüense *El Nuevo Diario*. Se reportaron también unas 140 personas desaparecidas en el área de Rama, al oeste de Bluefields.

En el puerto de El Bluff el huracán arrasó completamente varias instalaciones de procesamiento de mariscos y destruyó embarcaciones y viviendas. La comunicación por aire con esa región fue interrumpida y el servicio de energía eléctrica fue suspendido en todo el país.

EDITORIAL

Defensa de Curtis es la causa de todos

Lo que los fiscales no consiguieron en el caso de activista obrero

Mark Curtis es un obrero de la industria empacadora de carne, un sindicalista y un activista político en Des Moines, Iowa.

Después de haber asistido a una reunión para defender a 17 inmigrantes —compañeros de trabajo— que habían sido arrestados por la migra, fue capturado por la policía de Des Moines la noche del 4 de marzo del presente año.

Se le puso en prisión bajo cargos falsos de violación de una joven negra y de entrada ilegal a la casa de ella. Esa misma noche la policía le dio una paliza, rompiéndole un pómulo. Más tarde, la acusación presentó cargos de que había sido Curtis quien atacó a los policías.

El 14 de septiembre, se le encontró culpable de los dos primeros cargos. Actualmente se encuentra en la prisión del condado de Marion en Knoxville, Iowa. Su sentencia será dictada el 18 de noviembre y podría enfrentar de 25 a 35 años de cárcel.

Un segundo juicio, sobre los cargos de

asalto a los policías, fue suspendido. La evidencia existente y la enorme presión contra las autoridades de Des Moines, los obligó a retirar los cargos.

* * *

El construir el apoyo más amplio posible para defender a Mark Curtis entre obreros, agricultores y dentro del movimiento sindical, es la tarea clave para quienes en Estados Unidos y alrededor del mundo, apoyan la lucha de Curtis por obtener justicia. Esta es una causa de todo el pueblo trabajador y lo será cada vez más aun.

Lo que va a acortar la sentencia de Curtis y conseguir que salga de prisión antes de cumplir su condena, será el acumulamiento de presión política que se haga sentir por medio de una campaña internacional de defensa. Este tipo de campaña es lo que ha hecho posible que consigamos, entre sus resultados derivados, victorias legales como que la policía retirara los cargos de asalto a los policías que le dieron una

paliza a Curtis la noche de su arresto. A través de esto Curtis conseguirá su libertad y se reivindicará de los cargos falsos en su contra.

* * *

En ruta al juicio de septiembre contra Mark Curtis, sobre cargos de abuso sexual en tercer grado (violación) y entrada ilegal en primer grado, la oficina del fiscal del condado tenía tres metas:

- Lograr que lo declaren culpable.
- Lograr que el juicio y la condena fueran tan convincentes, que los medios de difusión comerciales dejarían de darle cobertura al caso. Con esto esperaban que partidarios y posibles partidarios llegaran a la conclusión de que cualquier efectividad que la campaña en su defensa hubiese tenido, ya había pasado. Esto a su vez, liberaría la presión bajo la cual la parte acusadora ha tenido que vivir desde que el comité para la defensa comenzó a combatir los cargos falsos.
- En base a lo anterior, las autoridades de

Des Moines esperaban romper el espíritu del Partido Socialista de los Trabajadores (PST), partido del que Curtis es miembro, y el espíritu de muchos que apoyan a Curtis en Estados Unidos y alrededor del mundo. Querían aislar políticamente a sus simpatizantes, poniéndolos a la defensiva, tratando así de desinflar la tan efectiva campaña internacional de defensa que se ha estado desarrollando.

Al conseguir esto, los que están en el poder podrían tildar al PST de ser una secta que se ubica afuera y bien a la izquierda de los verdaderos acontecimientos que suceden en el área de Des Moines e internacionalmente, en lugar de ser *parte* —aun cuando pequeña— de la vanguardia de la política real y de las fuerzas de clase envueltas en los conflictos sociales y políticos en Iowa.

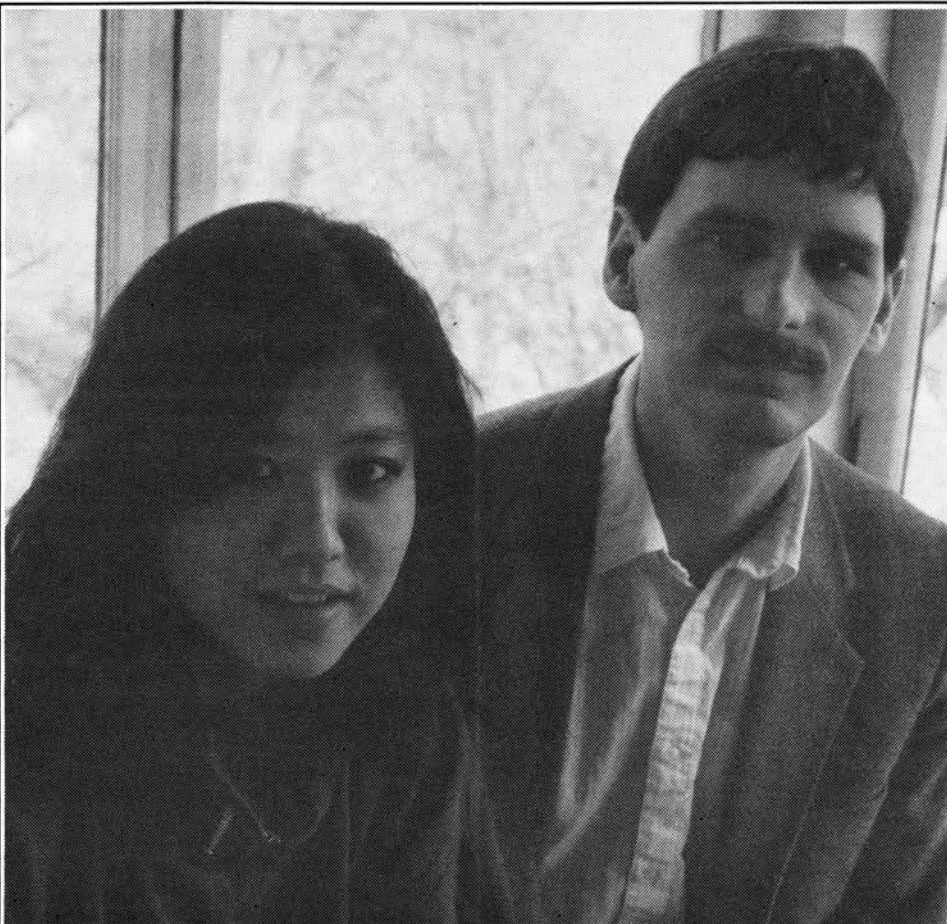
Los gobernantes de Des Moines querían reducir el caso de Mark Curtis a un caso del PST, en vez de una lucha de una capa creciente de obreros y agricultores de Iowa, de alrededor del país y de alrededor del mundo.

El gobierno consiguió su primera meta. Curtis fue hallado culpable de los dos cargos. Actualmente está en la cárcel esperando la sentencia.

Sin embargo, falló en las otras dos, dejando vulnerable la condena misma. Esto demostró lo correcto de los esfuerzos de los partidarios de Curtis en contrarrestar las maniobras del gobierno. Su estrategia de tres flancos, consistía en:

- Transformar el creciente apoyo hacia la defensa de Curtis en un trampolín que preparara a los partidarios de Curtis para continuar y profundizar la ofensiva política, y no tornarse a la defensiva, mientras se aproximaba el juicio. El éxito logrado culminó con el mitin de defensa internacional en Des Moines, el 4 de septiembre; justo tres días antes de iniciarse el juicio. Este demostró el amplio apoyo que existe hacia Curtis en el mundo y en Iowa.

- Funcionar bajo el entendimiento de que, aun cuando Curtis no iba a y no podía obtener un juicio justo, y que el veredicto no podía ser absolutorio, el gobierno fallaría en su intento de lograr un veredicto convincente que paralizara la movilización de una mayor oposición a los cargos falsos. Sus partidarios sabían que la



Stu Singer/Perspectiva Mundial

Mark Curtis y su esposa Kate Kaku, obrera de la carne y tesorera del comité de defensa.

creciente presión política de los esfuerzos de defensa internacional, crearía nuevas aperturas para lograr apoyo, al igual que pondría su estampa en los procedimientos judiciales mismos.

Esto se confirmó en las semanas anteriores y durante las que se condujo el juicio; cuando el apoyo entre capas de obreros negros y agricultores de la región se profundizó.

La campaña política combinada con preparativos muy detallados para el juicio y la atención prestada al mismo, pusieron a los partidarios de Curtis, una vez concluido el juicio, en un terreno más firme para presionar y seguir

adelante con el esfuerzo de defensa internacional.

- El hecho que los partidarios de Curtis estaban preparados al empezar el juicio, para una posible convicción, los puso en la mejor situación posible a la conclusión del mismo, para tomar ventaja de la inhabilidad del gobierno en tratar de poner punto final al caso con la condena.

Esto se comprobó ante la habilidad que se manifestó en continuar ganando un amplio apoyo para Curtis, aun después de la condena.

Hay muchos ejemplos impresionantes de ello: el 50 por ciento de los delegados de la reciente convención del sindicato internacional de trabajadores de la electrónica IUE, dieron sus firmas en apoyo de la defensa de Curtis; 707 participantes de la conferencia del Partido Laboral de Gran Bretaña también dieron sus firmas; partidarios de Curtis obtuvieron una respuesta muy favorable en la reunión de la junta directiva de la Coalición Nacional para Salvar la Familia Agricultora, compuesta por más de 40 organizaciones agrícolas y rurales.

Otro ejemplo es la colecta de dinero que miembros del local 1014 del sindicato siderúrgico U.S.W.A. en Gary, Indiana, realizaron a la entrada de la planta donde trabajan, y en la que recaudaron más de 200 dólares; el apoyo conseguido de parte de sindicalistas y otros en Nueva Zelanda, Canadá, Suecia y otras partes

Sigue en la página 19

Cómo puedes ayudar

- **Recauda dinero.** El Comité de Defensa de Mark Curtis necesita recaudar 60 mil dólares para el 31 de diciembre para poder cubrir los costos de la campaña de defensa. Se necesitan fondos urgentemente.

Las contribuciones se deben enviar al comité de defensa de Des Moines. (Cheques para contribuciones grandes que pueden ser deducidas de los impuestos pueden ir a nombre del Political Rights Defense Fund, Inc.)

- **Da a conocer la verdad.** Está disponible una hoja para recolectar firmas que también explica los hechos, y contiene extractos de los mensajes protestando la condena de Curtis por

abuso sexual y entrada ilegal.

Representantes del comité de defensa están a mano para platicar ante grupos.

- **Hazte partidario del Comité de Defensa de Mark Curtis.** Envía al comité tu nombre y cómo deseas ser identificado.

- **Escríbele a Mark Curtis.** Su dirección es Marion County Jail, Knoxville, Iowa 50138. Envía copia de las cartas al comité de defensa en Des Moines.

Ponte en contacto con el Comité de Defensa de Mark Curtis: Box 1048, Des Moines, Iowa 50311. Teléfono (515) 246-1695.

La redada de la migra en la Swift

Le fabrican cargos a Mark Curtis a raíz de su activismo político

No fue por casualidad que la policía le dijo a Mark Curtis "así que a tí te gustan los mexicanos", mientras le daban una paliza la noche que fue arrestado, el 4 de marzo de 1988.

Durante las diez horas previas a ser detenido por la policía, Curtis y sus compañeros de trabajo habían estado participando en actividades de protesta contra la redada de inmigración que tuvo lugar en la empresa donde trabajan, la empacadora de carne Swift. De los que fueron víctimas de la redada, 16 eran mexicanos y uno era salvadoreño y fueron acusados de delitos mayores y encarcelados.

Desde el día que fue empleado en la Swift a finales de 1986, Curtis, que habla español, luchó por la unidad y era partidario de la fuerza del sindicato en una planta donde la presencia del sindicato era débil y las divisiones entre los obreros en torno a cuestiones de nacionalidad, raza y sexo, eran grandes.

"Los que trabajan para la Swift, vienen de muchos países diferentes: Estados Unidos, México, Laos, El Salvador y Tailandia. Des Moines está pasando por una experiencia similar a otras partes del país: cambios en la composición de la clase obrera. Hay cada vez más inmigrantes que están ejerciendo su derecho a viajar, a trabajar y a vivir en este país. Y cada vez con más confianza exigen un trato igual al que reciben los trabajadores que han nacido en este país".

Así describió Mark Curtis la situación que existía en la Swift cuando se dio la redada de la migra en esa planta que se encuentra en Des Moines, Iowa en la parte central del país. Curtis se estaba dirigiendo a los participantes de la Conferencia de Jóvenes Socialistas y Activistas que se celebró en Pittsburgh el 2 de abril pasado.

"La defensa de los derechos de estos trabajadores es un ingrediente importante en la defensa de los derechos de todos los trabajadores en este país, hayan nacido aquí o no. Debido a que el Partido Socialista de los Trabajadores sostiene este punto de vista, y debido a que yo he logrado aprender un poco de español, me metí cada vez más en el centro de la lucha en la Swift por construir un sindicato de todos los trabajadores para luchar por nuestros derechos". Curtis y muchos de sus compañeros de trabajo en la Swift están afiliados al Local 431 del sindicato de obreros de la carne UFCW.

La migra planea redada

"A las compañías y al gobierno no les agrada la idea de acabar con las divisiones que existen entre los obreros", agregó. "Ellos son la fuente de la propaganda contra los inmigrantes. No es porque deseen deportar a todos los trabajadores inmigrantes, sino porque quieren

usar el temor a la deportación para presionar a los obreros indocumentados a que acepten salarios más bajos y condiciones propias de una segunda clase.

"Esa es la razón por la cual el gobierno deseaba fijar un precedente en Des Moines ese primero de marzo. El Servicio de Inmigración y Naturalización (SIN) y los alguaciles federales entraron en la planta de Swift y arrestaron a 16 obreros mexicanos y a un obrero salvadoreño. Los metieron en la cárcel y los acusaron de usar documentos falsos, un delito mayor que es castigable no sólo con deportación, sino también con cárcel.

"Esto desató un gran debate en la planta. Algunos de los obreros se manifestaron a favor de los arrestos y un creciente número en contra. Se dio una situación en la que un comunista que habla inglés y español puede jugar un papel importante y crucial ayudando a unificar y a dirigir".

Después de la redada, familiares y amigos se reunieron inmediatamente frente a la cárcel del condado de Polk en el centro de Des Moines para exigir la libertad de los hombres. Pero no se les permitió hablar con ellos. Los prisioneros luego fueron enviados a distintas cárceles, incluyendo a la de Knoxville donde terminó Mark Curtis.

Al poco tiempo de ser arrestado, Mark Curtis hizo un pedido bajo el Acta de Libertad de Información, para que le entregaran todo archivo de la oficina del procurador del distrito sur de Iowa con información respecto a la redada que tuvo lugar el 1 de marzo de 1988 en la Swift.

La procuradora Margaret Smith le explicó que muchos de estos archivos sobre la redada no estaban legalmente a la disposición de Curtis. Sin embargo, le entregó una pequeña parte de la información que se "podía dar a conocer".

Entre esta información se encontraban informes de prensa sobre la redada, de la oficina del procurador federal en Des Moines, Christopher Hagen.

Un informe del 1 de marzo dice que la oficina del procurador "como resultado de una investigación conjunta del Servicio de Inmigración y Naturalización y de la oficina del Inspector General para Salud y Servicios Humanos, han arrestado a 17 sospechosos de ser extranjeros bajo cargos que han estado bajo sello desde el 18 de febrero de 1988. Todos los que fueron arrestados han trabajado o están actualmente empleados en la Swift Packing Company en Des Moines, Iowa.

"Las alegaciones contra estos individuos incluye el uso de números del seguro social falsos, posesión de tarjetas de inmigración falsas y declaraciones falsas en los formularios con respecto a la elegibilidad para empleo".

La redada fue vista por una amplia gama de personas como una operación de tanteo para darle legitimidad al uso de información que fue dada confidencialmente por los trabajadores indocumentados en sus solicitudes para la amnistía, para así tomar represalias contra los obreros mismos. Con lo que aparentemente no contaron el SIN, el Departamento de Justicia y

Sigue en la página 22

¡Suscríbete a *Lutte ouvrière*!

Una revista mensual en francés, que defiende los intereses del pueblo trabajador de todo el mundo.

Lutte ouvrière publica artículos de fondo, de análisis y reportajes directos sobre los avances de la revolución en Cuba, en Nicaragua y en Sudáfrica, así como sobre las luchas de los trabajadores y de los pequeños agricultores de todo el mundo.

Si luchas por construir un mundo sin explotación ni opresión, debes leer *Lutte ouvrière*. La encontrarás en las librerías Pathfinder (ver página 23) o pídelas por correo.

Oferta especial para nuevos lectores:

6 meses por: \$6 Can. / \$6 U.S. / 30 Francos franceses

Por favor envía tu nombre y dirección junto con un giro postal o giro bancario a: Société d'Éditions AGPP, C.P. 280 succursale de Lorimiere, Montreal (Quebec), Canadá H2H 2N7

'Punto de partida: la caída de la bolsa'

James Warren candidato presidencial en EU visita Toronto y Montreal

Por Susie Berman

TORONTO, Canadá — James Warren, el candidato del Partido Socialista de los Trabajadores (PST) para presidente de Estados Unidos, recientemente realizó una gira en dos ciudades de Canadá. Junto con Michel Dugré en Montreal y Margaret Manwaring en Toronto, platicaron con más de 125 obreros y estudiantes desde el 14 al 17 de Octubre. Manwaring y Dugré son candidatos de la Liga Obrera Revolucionaria (RWL), en las elecciones nacionales canadienses.

Los candidatos socialistas explicaron que el debate actual en torno al pacto de "comercio li-

Warren. Esta crisis debe ser el punto de partida para encontrar la respuesta a lo que debemos hacer hoy.

La depresión no sólo hará empeorar las condiciones de vida de los productores explotados en los países oprimidos, sino que también los trabajadores en los centros imperialistas enfrentarán una desastrosa depresión y una crisis social. Estas condiciones tendrán como resultado grandes batallas de clase, facilitarán que el pueblo trabajador se vea como una clase en el mundo, que puede y debe actuar en su propio interés.

Durante el transcurso de la gira, Warren platicó sobre el *Programa de acción para enfren-*

dijo, es una manera de luchar contra el racismo y el sexismo.

Warren señaló que tales programas son importantes y deben contar con nuestro apoyo. Sin embargo, "La mejor manera de tratar estos problemas es por medio de la demanda social de aumentar el salario mínimo a tu escala salarial".

"Existen muchas mujeres y negros que nunca lograrán conseguir trabajo en tu planta", continuó. Muchos de estos obreros están designados a ocupar empleos que pagan el salario mínimo.

Warren explicó que esta lucha es "para aumentar el valor de la mano de obra de los más oprimidos y al mismo tiempo defender a los que reciben más paga . . .".

"Lo que tenemos que explicar a la gente con quienes trabajamos es que si no luchamos por esto", dijo, "nuestros salarios también serán de \$4.50 la hora. Los salarios se fijan de abajo para arriba, no de arriba para abajo. Y dentro del marco de una crisis, recortarán los salarios de los obreros del acero. Terminarán siendo más como los salarios que reciben los obreros de la costura . . .".

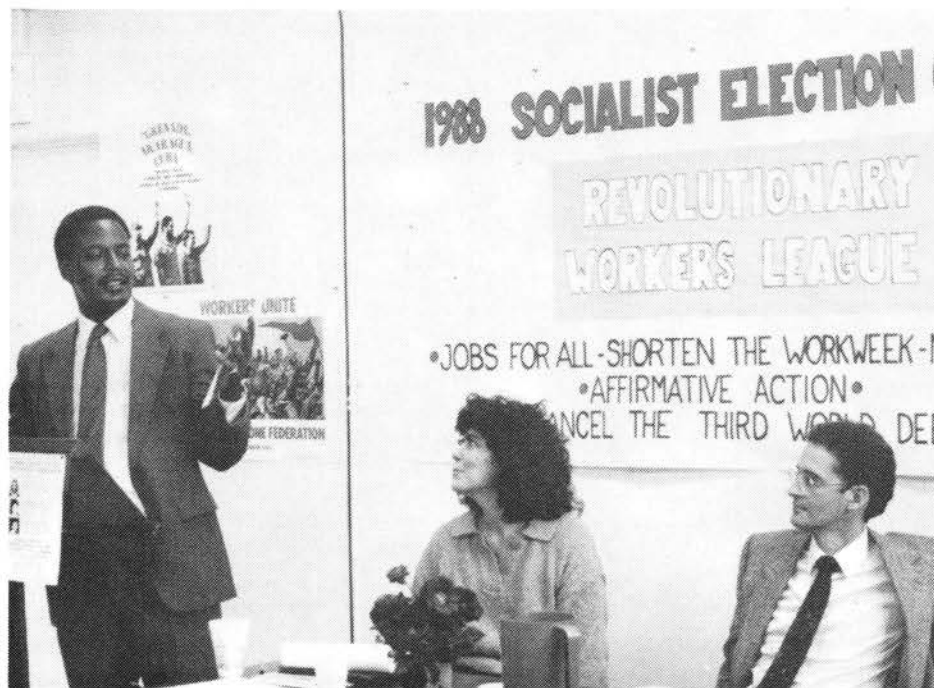
En Canadá recientemente se han dado varias batallas en torno a esta cuestión. El 15 de octubre Michel Dugré y sus partidarios se unieron a una manifestación en Montreal de unas 5 mil personas que contaba con apoyo sindical, en oposición a los ataques contra los que reciben asistencia pública. El gobierno de Quebec está tratando de forzar a todos los que reciben asistencia pública a que se inscriban para trabajar con salarios mínimos y por debajo del salario mínimo.

Y en Toronto, Margaret Manwaring se unió a un mitin de 150 personas que apoyaban a los huelguistas de la telefónica Bell Canadá. Los 20 mil obreros de la telefónica han estado en huelga por casi cuatro meses, en cierta medida en oposición a la política de la compañía de tomar trabajadores a tiempo parcial con salarios más bajos y con menos prestaciones.

Warren explicó que otro aspecto de esta lucha es que "los sindicatos que se van a la huelga cada vez están tropezando con patrones que logran reemplazarlos con obreros que han estado recibiendo el salario mínimo".

"Los obreros del acero no podrán defenderse en el futuro si no tratan esta cuestión hoy día", Warren planteó. "Los obreros que reciben mejores salarios no deben defender a los más oprimidos sólo porque es moralmente correcto. Deben hacerlo también porque es la única manera de defenderse a sí mismos.

"Lo mismo sucede con la deuda externa. Los obreros en los países imperialistas estamos cobrando fuerza cada vez que luchamos por un no al pago de la deuda externa de los países oprimidos". □



Monica Jones/Perspectiva Mundial

James Warren se dirige a mitin en Toronto, a su lado: Margaret Manwaring y Michel Dugré.

bre" entre Estados Unidos y Canadá no tiene nada que ver con la defensa de los intereses del pueblo trabajador. Ambos lados del debate proponen medidas proteccionistas con el objetivo de defender las ganancias capitalistas, mientras que el que sale perdiendo es el pueblo trabajador, especialmente en los países semicoloniales.

Warren explicó, "si de veras estuvieran entablando un debate sobre la defensa de los intereses de los obreros y los oprimidos, tendrían que partir desde donde partimos nosotros: de la caída del mercado de valores del 19 de octubre de 1987 y la depresión económica que anunció para el pueblo trabajador".

La caída de la bolsa anunció que en el sistema capitalista mundial se está desarrollando una crisis de grandes proporciones, explicó

tar la crisis económica que se avecina, que plantean el PST y la RWL al pueblo trabajador. Este programa presenta una base para el debate en torno a cómo unificar a los explotados y oprimidos por todo el mundo para defenderse a sí mismos de la creciente crisis económica y social.

Hace un llamado por el no pago de la deuda externa de los países coloniales y semicoloniales, por la acción afirmativa para los oprimidos y por una semana laboral más corta sin reducción en el salario con el propósito de distribuir el trabajo que existe.

Durante una reunión en la universidad Concordia en Montreal, una obrera del acero explicó que sólo hay siete mujeres y un hombre negro en su fábrica de 700 obreros. El luchar por programas especiales con el objetivo de eliminar las prácticas discriminatorias en el empleo,

'No tendremos un juicio justo'

Empieza el juicio de 5 independentistas puertorriqueños en Hartford

Por Selva Nebbia

HARTFORD, Conn. "No pienso que un puertorriqueño que cree en la independencia de su país puede obtener un juicio justo en Estados Unidos", dijo Juan Segarra Palmer a un grupo de reporteros afuera del edificio de la corte federal, luego de la apertura del juicio contra cinco independentistas puertorriqueños.

Los cinco son parte de los 15 puertorriqueños que enfrentan cargos relacionados con el robo de la empresa bancaria Wells Fargo en 1983. Una sexta acusada, Luz Berrios, sería también enjuiciada a partir del 10 de octubre. Sin embargo, antes de que el juicio comenzara, se declaró culpable del cargo de conspiración de transportar dinero robado, en canje se le conmutarán todos los otros cargos y no se le requerirá que atestigüe en el juicio de los otros acusados. Su sentencia será dictada el 31 de octubre.

Durante las audiencias preliminares al juicio, que duraron más de dos años, la defensa había logrado que se invalidaran unas 50 cintas grabadas que la parte acusadora había presentado como evidencia. Se probó que las cintas, resultado de la masiva vigilancia a que el FBI sometió a los acusados, habían sido adulteradas. El gobierno está apelando esa decisión. Los otros nueve acusados irán a juicio cuando se resuelva esa apelación.

Los cinco cuyo juicio comenzó el 10 de octubre son: Juan Segarra Palmer, Carlos Ayes Suárez, Norman Ramírez Talavera, Roberto Maldonado Rivera y Antonio Camacho Negrán.

El gobierno alega que el robo fue realizado por Víctor Gerena, un guardia de seguridad de la Wells Fargo.

"Víctor Gerena no actuó solo", dijo el fiscal federal Albert Dabrowski en su exposición inicial ante el jurado. Los Macheteros planearon el robo y trasladaron el dinero... Esta organización que se autofinanciaba a través del robo, incluyó a Juan Segarra Palmer. Otros individuos estuvieron detrás de la escena justo como si hubieran estado allí", Dabrowski dijo al jurado.

Segarra Palmer, descrito por la parte acusadora como el principal acusado, enfrenta cargos en 17 instancias, nueve de ellas relacionadas con el robo. Se le acusa de haber tomado seis millones de dólares del Banco de Boston, 305 mil del Banco Nacional de Connecticut, 17 mil del Banco de Ahorros de New England, y más de 95 mil del Banco e Inversiones de Connecticut, así como billetes emitidos por la Reserva Federal.

A él y los otros se les acusa también de cargos de transporte interestatal de dinero robado y de haber participado en un reparto de juguetes para el día de los reyes en 1985, según se

alega financiado con el dinero robado.

En el juicio, los abogados de los cinco acusados tuvieron cada uno diez minutos para dirigirse al jurado.

"Los cuatro bancos son presentados como 'víctimas'", explicó Leonard Weinglass, abogado de Segarra, en su presentación inicial. Sin embargo hubo "un solo robo. Aun así la acusación argumenta que el dinero pertenecía a cuatro bancos distintos, de ahí que hay cuatro cargos distintos". Hubo un solo robo llevado a cabo por un solo hombre y "él no está aquí", explicó.

"Víctor Gerena era un puertorriqueño nacido en Hartford que estaba ligado a la lucha de su pueblo. Ese compromiso lo llevó a planear el robo. Le dio el dinero a Juan Segarra Palmer, que era miembro de los Macheteros.

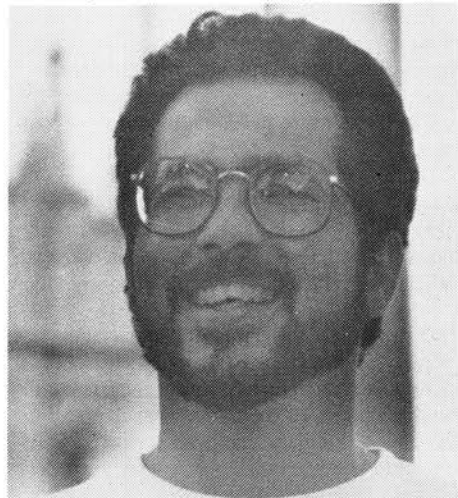


gica de su argumento", el juez Clarie sostuvo la objeción.

"Este es mi caso, por lo que vivo", insistió Maldonado. De nuevo fue interrumpido por el juez Clarie, "Esto se trata del robo a un banco", dijo el juez, "no acerca de lo que siente respecto a la independencia de Puerto Rico".

"La parte acusadora tratará de decir que soy un criminal... tratará de demostrar mi involucramiento con los Macheteros... tratará de establecer mi culpabilidad por asociación. Yo rechazo esa culpabilidad", explicó Maldonado.

"No he violado ninguna ley, aun cuando hay leyes por las que los puertorriqueños no podemos votar, como no podemos votar por presidente o por miembros del Congreso... se me



Don Gurewitz/Perspectiva Mundial

Independentistas: Carlos Ayes Suárez, izquierda, y Juan Segarra Palmer.

"Los Macheteros son conocidos como una organización que lucha por la independencia de Puerto Rico", continuó Weinglass. Juan Segarra Palmer "sabía que Víctor Gerena cometió el robo y recibió el dinero después del robo". Pero esto no constituye robo, concluyó.

Roberto Maldonado de 52 años, ejerciendo su propia defensa, intentó en su declaración inicial plantear el caso dentro del contexto de la lucha por la independencia de Puerto Rico. "La única razón por la que estoy aquí es porque Puerto Rico fue invadido en 1898", empezó diciendo, cuando el juez federal Emmet Clarie lo interrumpió y dictaminó que esos comentarios estaban fuera de lugar. Maldonado se refería a la fecha de la guerra entre España y Estados Unidos, conflicto en el cual sale victorioso este último y toma posesión de Puerto Rico.

"El que yo esté aquí es igual que si otro país invadiera su país y los llevara a ese otro país", Maldonado dijo a los miembros del jurado. La parte acusadora interrumpió y objetó a la "lógica

acusando falsamente porque mi vida ha sido dedicada a la defensa de los derechos humanos y a la independencia de Puerto Rico", concluyó Maldonado.

Juan Ramón Acevedo, representando a Ramírez Talavera, dijo al jurado, "Norman Ramírez Talavera es acusado de ser miembro de los Macheteros. ¿Y qué? Afiliación, asociación o participación en la lucha política no es un crimen... Norman aceptó luchar por la autodeterminación de su país".

Al concluir las declaraciones iniciales, Weinglass presentó una moción para que el juicio fuera anulado en base a que el juez había indicado, durante las declaraciones de Maldonado y Acevedo, su prejuicio hacia los acusados; violando así lo "más básico del derecho criminal, como es que el juez sea neutral". Clarie denegó la moción.

"No hay posibilidad de un juicio justo", dijo Maldonado al final de los procedimientos del día. "Hay dos fiscales en este juicio: el juez y la fiscalía". □

Lecciones de marxismo

La clase dominante: enemigo común de obreros y agricultores

Por Doug Jenness

Un representante de la editorial Pathfinder me dijo que su departamento de promociones había sacado 52 mil copias —45 mil en inglés y 7 mil en español— del folleto titulado *Un programa de acción para enfrentar la crisis económica que se avecina*. La razón es que incluye propuestas presentadas por el Partido Socialista de los Trabajadores (PST) para unificar a los obreros que luchan contra los estragos del desastre económico que se avecina y es actualmente el foco central en un esfuerzo de ventas de gran envergadura.

Lectores y simpatizantes de *Perspectiva Mundial*, partidarios de la campaña electoral de 1988 del PST, y muchos otros alrededor del mundo, se han trazado la meta de vender más de 20 mil copias del folleto para mediados de noviembre.

Este tipo de propaganda —que es distinta a la más común, aunque también importante, distribución de folletos y libros en librerías y mesas de literatura— tiene una tradición extensa y rica dentro del movimiento revolucionario.

Durante la rebelión de las 13 colonias norteamericanas contra el dominio británico en el siglo 18, folletos de Thomas Paine y otros agitadores populares eran arrebatados como pan caliente por artesanos, agricultores y soldados revolucionarios.

Durante la lucha por abolir la esclavitud en Estados Unidos, auges del movimiento obrero, incrementos en la lucha contra la guerra y otras batallas claves, fue necesario organizar esfuerzos especiales para ganar adeptos a las pro-

puestas de acción a través de su amplia distribución en forma de folletos.

Hoy día, ni se están dando rebeliones a gran escala o siquiera movimientos de protesta que atraigan a cientos de miles o a millones de personas. Sin embargo, desde la caída de la bolsa de valores de octubre de 1987, muchos obreros, agricultores, estudiantes y otros han cobrado conciencia de que las promesas de estabilidad económica no tienen fundamento alguno y que se aproxima una desastrosa depresión.

Trabajadores buscan perspectiva

James Warren, candidato del PST para presidente de Estados Unidos, subrayó en la introducción al folleto del Programa de Acción que, "Incluso gente que no está necesariamente de acuerdo con nosotros se da cuenta que estamos discutiendo cuestiones claves que el pueblo trabajador está encarando.

"Existen decenas de miles de trabajadores que están buscando la perspectiva presentada por este programa". Es esto lo que crea la base para tratar de hacer algo fuera de lo común con este folleto: llevar a cabo una verdadera campaña de propaganda a la antigua.

Esto implica no sólo vocearlo en las entradas a las fábricas, portones de las minas y en ventas en esquinas y centros comerciales, sino también cargarlo a toda hora para poder venderlo a compañeros de trabajo, de estudios y a otros activistas en reuniones y actividades políticas.

Hoy día un paso esencial en la lucha por este Programa de Acción es involucrar cada vez más a un mayor número de personas en discutir las ideas del folleto y buscar que la mayor cantidad posible apoye las perspectivas en él presentadas.

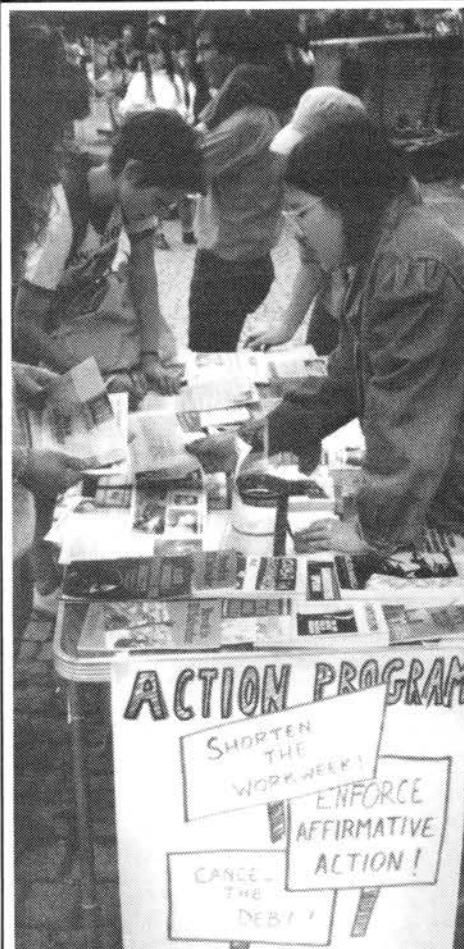
El tema esencial del programa es que los trabajadores debemos reconocer lo que el capitalismo nos tiene reservado y lo que tenemos que hacer para defendernos de un empeoramiento en las condiciones actuales, y las aún peores consecuencias de la crisis social que se avecina.

Tres demandas centrales

Tres demandas centrales se plantean que pueden unir a la clase trabajadora internacionalmente para luchar en su propia defensa. Ellas incluyen: la cancelación de la deuda externa de los países semicoloniales; una política de trato preferencial en cuanto a oportunidades de empleo para los negros, latinos y otras minorías de nacionalidades oprimidas, así como para las mujeres; y la reducción de la semana laboral de cuarenta a treinta horas sin reducción salarial para ayudar a combatir el desempleo.

Estas propuestas son explicadas en el folleto y yo urjo a los lectores a que las estudien.

Una pregunta que algunas personas han planteado es, ¿por qué el Programa de Acción carece de una sección con respecto a los agricultores? ¿No considera el PST que los agricultores



Halket Allen/Perspectiva Mundial

Activistas en Philadelphia en campaña para promover Programa de Acción. Cartel anuncia: ¡Por una semana laboral más corta!, ¡Implementar la acción afirmativa! y ¡Cancelar la deuda del Tercer Mundo!

son tan importantes como los obreros o de manera similar, posibles víctimas de la depresión que está por venir?

Lejos de menospreciar las dificultades que enfrentan los productores explotados del campo, es precisamente el reconocimiento de su condición y de cómo esta va a empeorar más aun como resultado de una depresión, lo que nos indica que las propuestas planteadas a los agricultores deben ser de mucha seriedad.

Diseñados para unir a la clase

Las demandas presentadas en el Programa de Acción están estructuradas alrededor de la tarea fundamental de unificar a los trabajadores asalariados, que somos víctimas de rivalidades entre nosotros mismos de maneras muy diversas. Están diseñadas para ayudar a vernos como una clase social con metas e intereses comunes.

Al mismo tiempo, los trabajadores asalariados y los agricultores tienen un enemigo y explotador común: las familias

Recibe por correo aéreo noticias directamente desde Nicaragua. . .



Suscríbete a *Barricada Internacional*, publicación bimensual del Frente Sandinista de Liberación Nacional. Publicada en español e inglés, contiene noticias sobre acontecimientos políticos, diplomáticos y militares, así como reportajes de economía y cultura.

- ☐ 30 dólares por un año
☐ inglés ☐ español

nombre: _____

dirección: _____

ciudad, código postal: _____

país: _____

Por favor envía cheque o giro postal a nombre de Nica News, P.O. Box 398, Stn. "E" Toronto, Ontario, M6H 4E3, Canadá.

capitalistas de la clase dominante. Sin embargo, las formas de explotación y la naturaleza de los problemas que enfrentan son distintas.

Por ejemplo, las cuestiones de la tierra y los precios se plantean de manera muy diferente para los obreros y los agricultores. Por lo tanto, la tarea principal es presentar las propuestas que puedan efectivamente forjar una alianza entre las dos clases explotadas.

La cuestión de la tierra concierne mucho a los agricultores donde sea que se encuentren en el mundo. ¿Tienen suficiente tierra? ¿Cuesta demasiado? ¿En qué condiciones está?

Desde que los seres humanos comenzaron a labrar la tierra y a criar animales, la tierra ha sido esencial. Obligadamente, los agricultores se preocupan por ella.

Las cosas son bastante diferentes para los que están empleados y reciben un salario en las fábricas, minas y en otras empresas. Cuando ellos van al trabajo no piensan mucho sobre la tierra, a menos, por supuesto que también sean agricultores.

Puede ser que también estén comprando una casa en un terreno pequeño y que estén preocupados con pagos de hipotecas e intereses. Sin embargo, la tierra no es un asunto importante para ellos en cuanto a cómo se ganan la vida. Ellos trabajan en una fábrica o mina que no les pertenece, usan maquinaria que no es de ellos y producen productos que no pueden usar o vender. Como productores no necesitan tierra.

Los agricultores necesitan tierra ya sean productores comunales de Burkina Faso, aparceros de las Filipinas, o productores de soja de Missouri. Y todos estos productores enfrentan un problema común: viven bajo la espada que amenaza con separarlos de sus tierras.

Tenencia de la tierra

Millones de arrendatarios pueden perder sus tierras en cualquier instante, tan solo con que el propietario decida desalojarlos.

Los agricultores que poseen títulos de sus "propias" tierras, sólo poseen en realidad la soja que utilizan los banqueros y otros prestamistas para colgarlos.

Para obtener préstamos los granjeros ofrecen su tierra como colateral. Cuando las cosas empeoran y los costos son más altos que su ingreso, los granjeros no pueden cumplir con los pagos de intereses. Los banqueros no les extienden los préstamos, liquidan las hipotecas y los agricultores son expulsados de su tierra. El tener un título no es suficiente para impedir que los alguaciles y sus hombres tomen la tierra, maquinaria, animales y hasta las pertenencias personales de los granjeros.

La última década ha sido una pesadilla para los agricultores de todo el mundo. En los países capitalistas económicamente desarrollados muchos han perdido sus fincas. Y en los países semicoloniales y coloniales, el estado lamentable de aquellos que labran la tierra ha empeorado, ya que millones han sido evacuados forzadamente de sus tierras hacia villas miseria urbanas. Las deudas sin precedentes que deben a los banqueros imperialistas han agravado seve-

ramente las condiciones que ellos enfrentan.

Sin embargo, tan mal como se ha tornado el clima en los últimos años, los nubarrones que se aproximan traen una crisis todavía más devastadora. Los agricultores de todo el mundo, como los millones de trabajadores asalariados, fueron sacudidos por la caída de la bolsa de valores en octubre de 1987.

Este no fue un bajón ordinario, sino el desplome más agudo de la bolsa de valores de Nueva York de este siglo. La caída más grande, anterior a esta, fue la caída de Wall Street de 1929, que anunció la Gran Depresión de los años treinta.

La depresión mundial que se avecina sumergirá a la clase trabajadora en una crisis económica y social devastadora en todos los rincones de la tierra donde el mercado capitalista logra llegar.

Bajo las presiones de la crisis, los explotadores intensificarán sus esfuerzos para poner a los obreros contra los agricultores. Intentarán utilizar las distintas formas de explotación de estas clases productoras para impedir que nos unamos en una lucha común contra nuestro enemigo común.

Lo que se necesita para impedir lo anterior es que el movimiento obrero abogue por demandas que conduzcan a los trabajadores asalariados y a los explotados esclavos de la deuda en el agro hacia una lucha común. Esta perspectiva requiere promover propuestas que garanticen a los agricultores el uso de la tierra

que necesitan para labrar.

Una de las necesidades primordiales de los productores agrícolas del mundo es la tierra. La tierra de los grandes terratenientes capitalistas debería ser confiscada y distribuida a los agricultores y campesinos que han sido desposeídos de tierra o que no poseen la tierra suficiente como para mantener un nivel de vida digno.

A los agricultores que actualmente rentan tierras, así como a aquellos a quienes se les ha cedido tierras, debería otorgárseles títulos de propiedad que reafirmen este compromiso.

Las tierras utilizadas por los agricultores no deberían ser objeto de acuerdos de arrendamientos, arreglos de aparcería o hipotecas. En vez de ser forzados a hipotecar sus tierras para cubrir los gastos de producción, los agricultores deberían recibir del gobierno, créditos a bajos intereses de acuerdo a sus necesidades.

Para ponerle un fin a los males de la especulación sobre los bienes raíces y para impedir la concentración de la tenencia de la tierra en las manos de una nueva capa de explotadores, la única transacción de venta de tierra que se debe permitir es la transferencia al estado. Se debe abolir todo otro tipo de compra y venta de tierra.

La lucha por este tipo de demandas será parte del programa que ayudará a obreros y agricultores a forjar una alianza en la lucha para protegerse de las adversidades que ambos enfrentan hoy día y los estragos del desastre económico y social que se avecina. □

Cambios en Perspectiva Mundial

El equipo de redacción de *Perspectiva Mundial* cuenta con un nuevo miembro, Luis Madrid que reemplazará a Francisco Picado.

Picado que trabajó con la redacción de *PM* durante dos años y medio, y se desempeñó como Director de Circulación de la revista, se integrará a una de las comisiones industriales del Partido Socialista de los Trabajadores (PST) en Nueva York.

Luis Madrid, de 28 años de edad, es salvadoreño. En 1980 el ejército ocupó la Universidad de El Salvador donde estudiaba. Ante el aumento de la represión gubernamental, Luis Madrid se trasladó a Estados Unidos.

En 1982, Madrid se afilió a la Alianza de la Juventud Socialista (AJS). "Cuando me afilié a la AJS yo no entendía mucho de política. Sin embargo en 1983, cuando el gobierno norteamericano invadió Granada tras el derrocamiento de esa revolución, me di cuenta que sólo hay un camino a seguir y en noviembre de ese año, me uní al Partido Socialista de los Trabajadores", explica Madrid.

Durante los últimos tres años, Madrid militaba en la rama del PST en San Francisco y trabajaba como operario en la refinería de Chevron en ese área. Era miembro del sindicato de trabajadores de la industria

química y del petróleo OCAW. En San Francisco, Luis Madrid participó activamente en el movimiento contra la intervención norteamericana en Centro América y el Caribe, y en el movimiento de solidaridad con la revolución de Nicaragua, la revolución cubana y la lucha de liberación nacional en El Salvador.

Luis Madrid Selva Nebbia/*Perspectiva Mundial*



... Frente Continental de Mujeres

Viene de la página 24

timperialista que el Frente Continental busca movilizar. Anayka Mercado Romero, una de las líderes de la Organización de Mujeres Torrijistas y del Partido Revolucionario Democrático que está en el poder en Panamá, dijo a la conferencia:

"Los Estados Unidos han congelado en sus bancos 78 millones de dólares nuestros. Los Estados Unidos en el último año han incrementado a tres mil unidades militares más. Pero resistimos, resistimos combatiendo. Cada una de las compañeras que estamos aquí, pertenecemos a los Batallones de la Dignidad".

Los batallones fueron establecidos a principios del año pasado, cuando los intentos de Washington por derrocar al gobierno panameño alcanzaron su nivel más alto y Estados Unidos abiertamente amenazó con una invasión. El pueblo trabajador panameño comenzó a demandar que su gobierno le diera armas para defender el país. Los Batallones de la Dignidad fueron organizados para que aquella población civil recibiera entrenamiento militar. Los miembros de los batallones comenzaron también a organizar sus vecindarios políticamente.

Muchas de las delegadas panameñas lucían orgullosas sus viseras de los Batallones de la Dignidad que tenían consignas de "Yo no vengo a mi patria. Ni un paso atrás".

Los efectos en el continente de la crisis económica capitalista mundial, desataron los debates más amplios durante los cinco días de reuniones. Una resolución que surgió del taller "La mujer frente a la crisis", detalla algunos de los efectos.

"...la exorbitante deuda externa y la tendencia creciente de la tasa de interés asfixian las precarias economías de los países de la región", expresa.

La resolución aseveró, "quienes *deben a América Latina y el Caribe* son los [países] capitalistas desarrollados, especialmente el imperialismo norteamericano, que se han enriquecido a costa de la explotación de nuestras riquezas y recursos naturales.

"Por ello reafirmamos que la *deuda externa es impagable, incobrable*, además es *inmoral*". Luego hizo un llamado hacia la "unidad de acción para alcanzar un nuevo orden económico internacional, justo, de igualdad y cooperación recíproca".

La resolución denuncia los intentos de algunos gobiernos por estar al día con los pagos de la deuda a través del traspaso de empresas gubernamentales a intereses privados y también a través de recortes en gastos sociales, cosa que ha agudizado los niveles de analfabetismo y de mortalidad infantil.

Esta crisis ha tenido efectos muy concretos sobre la mujer, continúa la resolución. Muchas mujeres han sido forzadas a abandonar su tierra y al no poder encontrar empleos en las ciudades terminan como vendedoras ambulantes o prostitutas.

La resolución también condena "la esterilización masiva de mujeres como forma del control de la natalidad", y la práctica de "niños que también son separados de sus madres y en ocasiones engordados, para luego ser vendidos, ellos o sus órganos".

En una entrevista con *Perspectiva Mundial*, varias delegadas de Bolivia describieron el alcance de la crisis de la deuda externa en ese

país. Informaron que a partir de 1985, el gobierno boliviano ha dejado a 27 mil mineros sin trabajo al cerrar las minas propiedad del estado. Los mineros y sus familias han sido forzados a irse a la ciudad de La Paz, donde viven en carpas en las calles. No tienen escuelas, servicios de salud, ni forma de conseguir un ingreso decente.

Señalaron que en medio de esta crisis tan aguda, el gobierno de Estados Unidos ha comenzado a enviar donaciones de comida y ropa a Bolivia. Las donaciones son distribuidas por el gobierno boliviano y las iglesias católica y adventista, que utilizan las tan necesitadas provisiones para presionar a las mujeres políticamente.

En vez de crear empleos para las tantas mujeres que por sí solas tratan de sostener a sus familias, la comida y ropas gratuitas son ofrecidas a las mujeres si ellas cooperan con las autoridades de la iglesia en desalentar las protestas en sus propios vecindarios contra la política del gobierno.

La resolución "La mujer frente a la crisis", plantea un número de gestiones para la acción, particularmente el repudio a la deuda externa.

Hace también un llamado a la promoción de "programas nacionales de educación sexual que contemplen la planificación familiar e incluyan el aborto dentro de los servicios de salud".

Otro punto llama a apoyar "las exigencias a los gobiernos de que apliquen reformas agrarias verdaderas, que pongan las tierras en manos de los que la trabajan".

La mujer indígena

La resolución también hace un llamado para lanzar una campaña política en torno al quinto centenario de la llegada de Colón a las Américas —desde hoy, hasta 1992— contra "el colonialismo, la esclavitud, el genocidio y la imposición cultural y por el derecho de los pueblos a la autodeterminación y a la conservación de las culturas indígenas y autóctonas de cada uno de sus pueblos".

Delegadas de tribus indígenas de Latinoamérica y Estados Unidos asistieron a la conferencia. Ediza Ehrman, indígena kuna de Panamá, fue una de las indígenas que se dirigió a las delegadas.

Hablando en la lengua kuna y en español, recordó la resistencia de los indígenas del continente ante el genocidio y el robo de tierras realizado por los colonizadores españoles. El espíritu de esa resistencia continúa hoy, "en la lucha anticolonialista, antineocolonialista, antitimperialista", dijo, resaltando el papel de "la mujer cubana y su pueblo, dirigido por el gran guerrero Fidel Castro Ruz".

Las mujeres indígenas, concluyó, "debemos mantenernos firmes junto con los explotados y oprimidos, con los pueblos que luchan por una liberación nacional y una nueva identidad nacional".

Hubo delegadas negras y cuya primera lengua era el inglés, de países como Panamá, Co-

PROGRAMA DE ACCION AHORA EN FOLLETO

La editorial Pathfinder anuncia la publicación del "Programa de acción para enfrentar la crisis económica que se avecina" que propone el Comité Nacional del Partido Socialista de los Trabajadores. El folleto incluye un prólogo de James Warren, candidato del PST para presidente de Estados Unidos, así como un artículo sobre "La lucha por una semana de trabajo más corta, ayer y hoy", por Doug Jenness.

¡Ordénalo ahora mismo!

Editorial Pathfinder, 410 West St., Nueva York, N.Y. 10014. U.S.\$1 cada uno. 50 por ciento de descuento si ordena 10 o más. (Para prisioneros es gratis)

Envíeme ☐ 100 ☐ 50 ☐ 10

¿Cuántos en español?

¿Cuántos en inglés?

Nombre

Dirección

Ciudad

Estado/País

Zona Postal

lombia, Jamaica, Trinidad y Tobago, Santa Lucía y Estados Unidos. Muchas otras delegadas, de la República Dominicana, Haití, Surinam y Cuba también eran de descendencia africana.

En un discurso que dio el último día de la conferencia, la líder del Frente Continental, Eunice Santana, pastora que dirige el Movimiento Ecueménico Nacional de Puerto Rico, indicó que combatir "los problemas específicos de los indígenas y los negros" es un componente importante de la lucha integral por la liberación nacional en América Latina y el Caribe.

Discurso de Fidel Castro

El presidente de Cuba Fidel Castro, asistió a la última sesión de la conferencia donde las resoluciones fueron leídas; Tomás Borge, ministro del interior de Nicaragua y miembro del Directorio Nacional del Frente Sandinista de Liberación Nacional, también estuvo presente.

Castro se dirigió a las delegadas, enfocando en el tema de la deuda externa. Les recordó que en 1985 había hecho un llamado a los gobiernos de Latinoamérica a rechazar el pago de la deuda. Entonces había dicho que la deuda debía ser el factor unificante, el factor que hiciera posible poner nuestras fuerzas en fila para luchar por un nuevo orden económico internacional. Dijo creer firmemente que 1985 hubiera sido un año decisivo si los líderes de los distintos países se hubieran portado a la altura. Expresó que se había perdido una "inmensa oportunidad histórica".

El presidente de Cuba resaltó que las naciones latinoamericanas son lo suficientemente fuertes como para hacer demandas a los capitalistas y los banqueros que están desangrando a Latinoamérica. La deuda debiera ser abolida.

No lo van a hacer por caridad. Tenemos que demandarlo, Castro recalcó ante los vitores de las asistentes.

Focos de la solidaridad

La resolución del taller titulado "Dimensiones de lo político", señala algunos de los países donde la solidaridad contra la intervención imperialista es particularmente importante. Hace un llamado por el "apoyo y solidaridad con las mujeres y los pueblos de El Salvador y Guatemala; con el pueblo y las mujeres de Puerto Rico en su lucha contra el colonialismo; con la causa de las mujeres y del pueblo panameño contra la intervención imperialista; con la lucha de la Nicaragua libre y la defensa de su revolución; con las mujeres y el pueblo de Cuba socialista; con las mujeres y el pueblo chileno, contra Pinochet".

La declaración final adoptada por las delegadas no buscó hacer llamados a acciones específicas, o a puntualizar demandas en particular, sino más bien resaltó cuatro puntos generales con los que la mayoría de las delegadas podía estar de acuerdo: "la solidaridad", "nuestro anticolonialismo rotundo y combativo", "la necesidad cada vez más imperiosa de la autodeterminación" y "la conciencia de nuestra condición de mujeres, y la voluntad creciente de luchar contra cada una de las formas de discri-

minación que nos subordinan y retrasan nuestro desarrollo".

"En realidad no somos una organización, somos un movimiento", dijo Tijerino a *Perspectiva Mundial*. "Y precisamente eso es lo que nos ha permitido a nosotros funcionar e ir cobrando fuerzas en cuanto a la capacidad de convocar a las mujeres de distintas tendencias políticas e ideológicas, religiosas, de distintas razas, alrededor del problema que para nosotros es fundamental, el problema de la intervención."

"En un primer momento nosotros creímos que podía ser la organización de frentes nacionales, especies de capítulos del Frente Continental", dijo. "En la práctica nos dimos cuenta de forma muy rápida que esto funcionaba en unos países, pero en otros no".

Tijerino dijo que hay capítulos del Frente Continental organizados en algunos países. "En otros países no existe tal instancia unida sino que nosotros mantenemos la coordinación central, la relación bilateral con las organizaciones".

"No empezamos a ver si es socialdemócrata, si es liberal, si es conservadora, si es feminista; no es eso lo que nos importa. Nos importa que estén de acuerdo en luchar contra la intervención", explicó Tijerino.

Dijo que la experiencia del Frente demostraba, "la necesidad por parte de las mujeres de encontrar un movimiento que dé curso a todas sus inquietudes políticas y sociales, y la posibilidad de hacerlo". Agregó que hubo tantas mujeres que se inscribieron para asistir a la conferencia de este año, que en un momento se tuvo que cerrar la inscripción, porque todos los espacios de hotel disponibles en La Habana ya habían sido tomados.

La decisión de realizar la tercera conferencia aquí en Cuba coincidió con la decisión de que La Habana fuera la sede del Frente Continental por el período actual, con la Federación de Mujeres Cubanas tomando una mayor responsabilidad en la coordinación del trabajo del Frente.

La dirección del Frente, compuesta de una secretaria y coordinadoras en varios países, decidió eliminar el puesto de presidenta y en su lugar buscar ampliar el papel de la secretaria e incrementar el número de coordinadoras.

La delegación de Estados Unidos

Cerca de 70 mujeres de Estados Unidos participaron en la conferencia. Habían llegado a La Habana para un Seminario sobre la Mujer en Cuba, patrocinado por la Federación de Mujeres Cubanas, y fueron invitadas a servir como delegadas en la conferencia del Frente Continental, que coincidía con las fechas del seminario.

Muchas de las participantes de Estados Unidos, pertenecían a distintas organizaciones, incluyendo el Taller de Mujeres en las Américas, Mujeres por la Igualdad Racial y Económica, Madres, la Alianza de Mujeres Contra la Represión, la Liga Internacional de Mujeres por la Paz y la Libertad, la Organización Nacional para la Mujer, y de otras organizaciones de mujeres negras e indígenas norteamericanas.

Cerca de la mitad de la delegación eran negras, latinas, asiáticas o indígenas norteamericanas.

Al igual que el resto de las delegadas, fueron invitadas por sus huéspedes cubanas a pasar un día visitando fábricas, fincas, prisiones, hospitales o centros de cuidado infantil en Cuba y a reunirse con líderes de las organizaciones de masas cubanas.

Delegadas de Estados Unidos y Canadá, también tuvieron la oportunidad de asistir a una reunión de un barrio entre activistas de base de la FMC y Fidel Castro. La reunión se convirtió en un diálogo entre Castro y las mujeres del barrio, sobre el progreso alcanzado en la construcción de más centros de cuidado infantil y el involucramiento de la mujer en las distintas tareas de la revolución.

Reunión con sindicalistas

Unas 100 delegadas de distintos países se reunieron con líderes de la Central de Trabajadores de Cuba (CTC), quienes explicaron que el proceso de rectificación en Cuba es la tarea central de su trabajo actual. Se referían a la campaña dirigida por el Partido Comunista de Cuba, que busca profundizar la conciencia y colocar a la clase trabajadora en el centro de la lucha por superar las dificultades económicas de Cuba y erradicar los métodos burocráticos y administrativos.

René Peñalver, secretario general adjunto de la CTC, explicó que la revolución ha aprendido que los mecanismos económicos por sí mismos no sirven para incrementar la productividad y la calidad de la mano de obra. Se necesita la dirección política, puntualizó, agregando que "somos más revolucionarios que sindicalistas".

Peñalver también dijo a las delegadas que la CTC está tratando de incrementar el número de mujeres entre sus líderes. Mientras las mujeres conforman un 47 por ciento de las direcciones de los locales sindicales, constituyen sólo un 15 por ciento de la planilla nacional de la CTC, hecho que prontamente hizo incurrir en un debate durante la reunión.

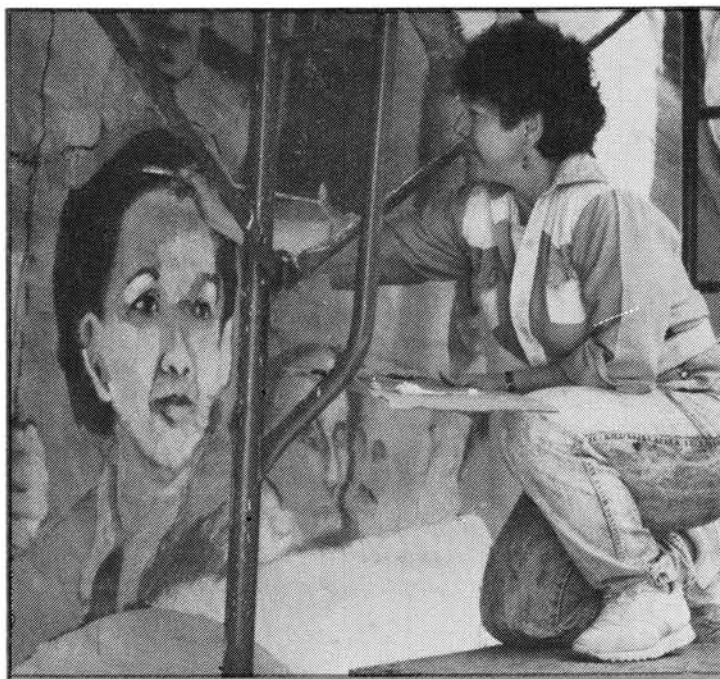
Un grupo de delegadas también visitó la tabacalera José Martí en La Habana. De los cientos de trabajadores allí, la mayoría eran mujeres, y muchas estaban ansiosas por conocer a todas las panameñas que estuvieran entre las visitantes. "Estábamos listos a combatir junto a ustedes si los yanquis invadían", dijo una trabajadora.

Se organizó también una variedad de eventos para las delegadas, como un concierto con los cantantes Pablo Milanés y Sara González, películas cubanas, programas de baile y un desfile de modas.

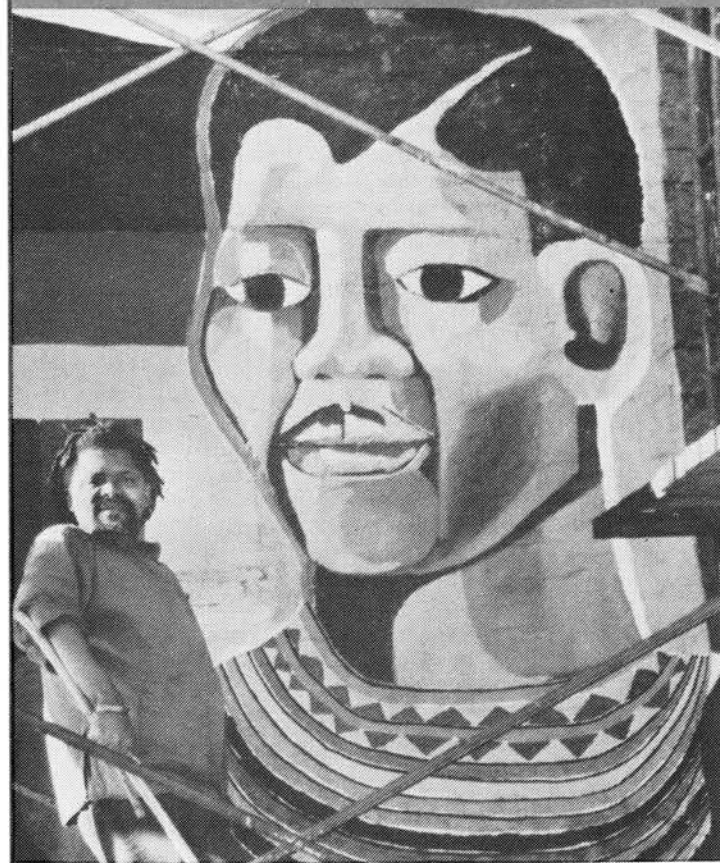
El último día de la conferencia, las delegadas de Estados Unidos tuvieron la oportunidad de reunirse con la presidenta de la FMC, Vilma Espín. Ella insistió en la importancia de que las delegadas de Estados Unidos buscaran extender sus contactos mucho más allá de las organizaciones allí representadas, para ampliar el conocimiento acerca de la intervención norteamericana en Latinoamérica y el Caribe, y a la vez involucrar a más mujeres en la lucha contra esa intervención. □

Avanza el Mural Pathfinder

por Luis Madrid



En la foto superior, Lidia Serrano, salvadoreña, pintando el retrato de la comandante Ana María. Foto inferior: Dumile Feni frente al rostro de Nelson Mandela. Página opuesta, de arriba a abajo: Mike Alewitz, diseñador del mural; Jenny Kahn, pintando a Lucy Parsons y Sam Manuel, director del proyecto, pintando a Patricio Lumumba. Fotos de Selva Nebbia y Alicia Merel de Perspectiva Mundial.



El rostro y las ideas del comandante Ernesto Che Guevara tienen ya residencia en la ciudad de Nueva York: el rostro gracias al pincel del pintor argentino Ricardo Carpani y su contribución al proyecto colectivo del mural Pathfinder; las ideas a través del esfuerzo que la editorial Pathfinder hace por publicar y distribuir las ideas de líderes revolucionarios y del movimiento obrero mundial.

El propósito del mural, explicó Sam Manuel el director del proyecto, es promover a Pathfinder. Promover las obras que publica y distribuye, como los escritos y discursos del presidente cubano Fidel Castro; del líder del movimiento de liberación negra en Estados Unidos, Malcolm X; de Nelson Mandela; del desaparecido líder de la revolución granadina Maurice Bishop.

Manuel describió el mural —de 20 metros de alto por 30 de ancho y diseñado por Mike Alewitz— como “una gran imprenta, de la que salen hojas de papel que circulan alrededor del mundo, y se tornan en libros en la cúspide del mundo. Impresos en esas hojas, están los rostros de muchos de los personajes cuyas obras Pathfinder ha publicado, desde Carlos Marx y Federico Engels, hasta Fidel Castro, Nelson Mandela y los fundadores del movimiento revolucionario nicaragüense Augusto César Sandino y Carlos Fonseca. El mural refleja también la participación de las masas en la gran tarea de hacer girar las ruedas de la historia”. Una sección del mural muestra a una multitud cargando pancartas con la consigna “Por un mundo sin fronteras”, en inglés, español y francés.

El periódico *The New York Times*, dedicó hace poco una página al mural. Manuel explicó, “el artículo del *Times* refleja tanto la seriedad de los pintores que están trabajando y colaborando con el mural, como también la calidad de los artistas que están participando”. Entre ellos se encuentran: Eva Cockcroft, una de las muralistas mejor conocidas en Estados Unidos que pintó a Mary Harris ‘Mother’ Jones, la activista sindical de las industrias minera y siderúrgica de principios de siglo; el retrato del líder sudafricano Nelson Mandela, en prisión desde 1962, lo pintó el sudafricano Dumile Feni, a quien el crítico E.J. DeJager, en su libro *Escultura Africana Contemporánea en Sudáfrica*, llama ‘uno de los artistas contemporáneos más grandes de África’. Además, se ha contado con la participación de pintores como los nicaragüenses Arnoldo Guillén [ver fotos en pág. 16 y 17], Carlos Montenegro; Malcolm McAllister de Nueva Zelanda y otros.

La publicación más reciente de Pathfinder es *Thomas Sankara Speaks* (Habla Thomas Sankara). Este libro “permite leer las ideas del presidente de Burkina Faso, quien fue asesinado en octubre de 1987, tras un golpe militar organizado por Blaise Compaoré, entonces ministro de estado y de justicia.

“Este es un trabajo importante porque se trata de uno de los líderes políticos más sobresalientes de África, de un país que a través una experiencia revolucionaria profunda. Sus puntos de vista son claramente los de un líder marxista tratando de trazar un camino para avanzar los intereses de los obreros y campesinos en un país extremadamente subdesarrollado como Burkina Faso”. [Ver artículo en la pág 20].

Manuel también explicó que el artículo del *Times*, refleja el creciente apoyo que el mural está consiguiendo. “A partir de su publicación ha habido un flujo constante de personas que quieren contribuir al esfuerzo, ya sea monetariamente o donando su labor”.

Además de la cobertura del *Times*, otros medios de difusión han manifestado su interés. La Radio Pública Nacional (NPR) de Estados Unidos tuvo un segmento al respecto. Y la principal estación de televisión española, Televisión España, entrevistó a Manuel.

Sam Manuel ha participado por muchos años en la lucha por los dere-

chos civiles y justicia social para el pueblo negro de Estados Unidos. Mientras estudiaba arte en la Universidad de Atlanta, tuvo sus primeros contactos con la política.

Bajo el impacto de las luchas contra la opresión racial en las comunidades negras a lo largo del país, dejó sus estudios para dedicarse más activamente a la actividad política.

Ha visitado Africa en varias ocasiones. En 1986, asistió a la conferencia cumbre del Movimiento de Países No Alineados, celebrada en Harare, Zimbabwe, como reportero del semanario socialista el *Militant*.

El pintó el rostro de Patricio Lumumba en el mural. Lumumba fue "probablemente uno de los líderes más sobresalientes del movimiento anticolonialista en Africa, es decir, la lucha por la independencia en Africa, la lucha por destruir el legado colonial", dijo Manuel. Fue el primer Primer Ministro del Congo (hoy Zaire), luego de su independencia de Bélgica.

Entre los muchos otros líderes a quienes se rinde honor a través del mural se encuentran: la comandante Ana María, del FMLN de El Salvador; Camilo Cienfuegos, líder central de la revolución cubana; Emiliano Zapata, revolucionario mexicano; Lucy Parsons, líder negra del movimiento por el derecho al voto femenino en Estados Unidos, su esposo Albert Parsons, fue uno de los mártires de Haymarket en Chicago —líderes en la lucha por la jornada laboral de ocho horas— que también están siendo pintados en el mural; Dumile Feni está terminando el retrato de Winnie Mandela del Congreso Nacional Africano y esposa de Nelson Mandela; James P. Cannon y Farrell Dobbs líderes comunistas norteamericanos.

Manuel explicó que hay una gran concurrencia entre el mural y el trabajo que Pathfinder desarrolla, la distribución de obras de todos esos líderes revolucionarios. Manuel mencionó que representantes de Pathfinder asistieron a una conferencia en Argentina, para conmemorar el 20 aniversario de la muerte del Che.

A través de conversaciones con participantes en la conferencia, y al explicar lo que Pathfinder hace para distribuir el libro *Che Guevara and the Cuban Revolution* (Che Guevara y la revolución cubana, publicado por Pathfinder/Pacific and Asia), surgieron ideas para ayudar a conseguir un artista argentino que pintara el retrato del Che. Es así como Ricardo Carpani llega a Nueva York y colabora con el mural.

Manuel subrayó que el artículo del *Times* "refleja el progreso que se ha hecho en conseguir apoyo para el proyecto, en respuesta a algunas de las dificultades que se han enfrentado: hostigamiento de parte de las autoridades de la ciudad de Nueva York, obstáculos por parte del Departamento de Estado al ingreso de pintores para que participen en el mural".

La ciudad de Nueva York impuso multas por un valor de 3 600 dólares al proyecto, bajo la excusa de haber violado las leyes ambientales de la ciudad al pegar volantes anunciando un evento relacionado con el mural. A nadie más se le multa bajo estos cargos.

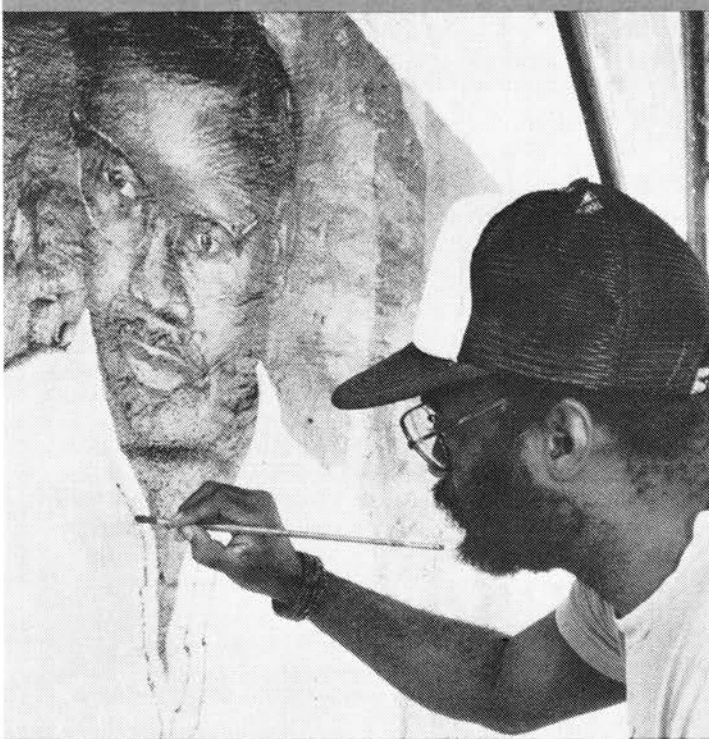
Habló de los casos de los artistas Gerard Kelly, irlandés, y el salvadoreño Camilo Minero, que iban a pintar en el mural. El Departamento de Estado norteamericano le niega visa a Kelly. La razón es que a Kelly las autoridades británicas lo pusieron en prisión, acusado de terrorista por sus actividades en favor de una Irlanda libre del dominio inglés.

A Minero, en cambio, dicen que sí le darían visa. El único detalle es que Minero vive en Nicaragua, como resultado del clima de represión que se vive en su país, y el Departamento de Estado, de manera arrogante, quiere que solicite su visa en la embajada norteamericana en San Salvador. Minero vendría a pintar el retrato de Farabundo Martí, el revolucionario salvadoreño asesinado durante la revolución en su país en 1932.

Manuel también habló del costo que un proyecto como éste implica. "Costos de viaje, el alquiler del andamio, materiales y otros, significarán al final del proyecto un poco más de 100 mil dólares", dijo. Espera que el mural se concluya para fines de noviembre.

"Necesitamos que quienes nos apoyan, colaboren en los esfuerzos por conseguir más simpatizantes aun. No sólo en términos de contactar otros pintores, otras personas que le darían apoyo al mural, sino también para la defensa política del mural y nuestro derecho a realizarlo", concluyó Manuel.

Las contribuciones se pueden enviar a The Pathfinder Mural Project, 410 West St., Nueva York, N.Y., 10014. □



Origen Político del Frente Sandinista de Liberación Nacional

Entrevista con Carlos Fonseca



[Carlos Fonseca Amador fue uno de los fundadores del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) y su líder central hasta que murió en combate contra la dictadura de Somoza el 7 de noviembre de 1976.]

[La presente entrevista de Fonseca fue realizada por el periodista Ernesto González Bermejo en La Habana, Cuba, en noviembre de 1970. Fue publicada en el número de agosto de 1979 de la *Revista de la Universidad de México* y luego apareció en el diario sandinista *Barricada* el 7 de noviembre de 1979.]

[Los sandinistas condujeron a los obreros y campesinos al poder en Nicaragua el 19 de julio de 1979. Esto culminó la lucha para liberar al pueblo de Nicaragua de más de cuatro décadas de la tiranía encabezada por la familia Somoza.]

* * *

Ernesto González Bermejo: *Me gustaría que empezara contándome un poco de usted, de sus orígenes familiares, de su incorporación a la lucha revolucionaria. Tengo entendido que usted proviene de una familia vinculada al régimen de Somoza.*

Carlos Fonseca Amador: Comienzo a participar en la lucha revolucionaria de Nicaragua en mis años de estudiante de enseñanza media. Ya en la escuela primaria había hecho algunas experiencias de rebelión contra la tiranía. Nuestra maestra de tercer grado fue despedida acusada de ser antisomocista. Los niños abandonamos la escuela y resolvimos concluir el año (le hablo de 1947) recibiendo clases en el domicilio de la maestra despedida. Recuerdo que uno de mis compañeritos de entonces, Manuel Baldizón, años después participó conmigo en una acción guerrillera en la que él encontró la muerte y yo resulté herido en los pulmones.

P: ¿Dónde nació usted?

R: Nací en 1936 en el departamento de Matagalpa, al norte de Nicaragua. Matagalpa se llama también la cabecera municipal. Las ciudades de Nicaragua son pequeñas: esta es una ciudad pequeña y forma parte de la región de Segovia.

P: ¿Qué se cultiva allí?

R: Es zona cafetalera, ganadera y cerealista. Si bien tiene cultivos importantes para la economía del país es zona donde el latifundismo feudal es más acentuado en relación a otras regiones donde se da un latifundio con un acento más capitalista.

P: ¿Y su familia?

R: Mi madre era mujer muy pobre que se ganaba la vida haciendo trabajos domésticos en casas de los ricos, latifundistas de la zona que residen en la ciudad de Matagalpa. Mi padre Fausto Amador, en cambio, es un hombre que está vinculado al régimen reaccionario antipopular de Nicaragua. Es nada menos que el administrador general de los bienes de la familia Somoza. Mi infancia y mi juventud yo las pasé conviviendo con mi madre.

P: ¿Cuándo y por qué esa rebeldía natural de sus primeros años comienza a convertirse en conciencia?

R: Las primeras nociones de conciencia revolucionaria las tuve a finales de la enseñanza media, allá por 1954. Empecé a entender que la lucha en mi país no es sólo para derrotar a una camarilla, es para derrocar un sistema. Me influyó la experiencia de Guatemala que tuvo un gobierno popular efímero por aquellos años.

P: La caída de Jacobo Arbenz¹ ¿lo encuentra a usted en un grado de madurez como para comprender los mecanismos de su derrocamiento?

R: Claro, ya nosotros compartimos entonces la tristeza que significó el derrocamiento por el imperialismo del gobierno democrático de Arbenz; así fue.

P: ¿Había alguna organización estudiantil en ese momento?

1. Jacobo Arbenz (1914-1971), presidente de Guatemala de 1951 a 1954, año en que fue derrocado por un golpe de estado apoyado por la CIA.

R: En la enseñanza media, con un grupo de compañeros creamos el primer comité estudiantil en el Instituto. También tuvimos vinculación con el debilísimo movimiento obrero que había en el país y con las escasísimas células marxistas de ese tiempo. En 1955 pasé a la universidad y allí creamos una célula comunista, la primera también que se lo-graba formar en el movimiento estudiantil. Cumplimos algunas actividades, sacamos alguna prensa.

P: *¿Es decir que usted estaba vinculado al Partido Comunista?*

R: De cierta manera sí. Fui considerado militante del Partido Comunista pero el modesto trabajo que hice en el campo estudiantil entonces, dada la debilidad del incipiente movimiento revolucionario, obedecía más a mi iniciativa que a directivas que recibiera del partido.

P: *Su primera misión política ¿de cuándo data?*

R: De 1956, tenía veinte años. Detenido con motivo del ajusticiamiento del tirano Anastasio Somoza por el poeta revolucionario Rigo-berto López Pérez. Yo, honradamente, no estuve vinculado a esa acción, no estaba enterado, pero sí tenía vínculos personales con elementos rebeldes participantes en el ajusticiamiento. Incluso publicábamos un periódico estudiantil —*El Universitario*— que se hacía en una imprenta cuyo propietario, Edwin Castro, había participado en la acción.

P: *¿Cuánto tiempo estuvo preso?*

R: Dos meses. De la prisión de Matagalpa fui trasladado a Managua. Recibí un trato duro, incomunicación total, golpes. Todavía nos faltaba foguero y aquella pequeña experiencia de represión la vivíamos como una prueba. En realidad los que sufrieron el peso mayor fueron los compañeros que habían participado en la ejecución de Somoza.

P: *¿Como Edwin Castro?*

R: Como Edwin, como Cornelio Silva y Ausberto Narváez, fueron torturados, los tuvieron prisioneros cuatro años y después los mataron de manera atroz en la cárcel.

P: *¿Con posterioridad a su encarcelación?*

R: Seguimos militando en el movimiento estudiantil tratando de imprimirle un contenido revolucionario, antimperialista, de alianza con las clases populares que hasta entonces no tenía.

P: *¿Qué tipo de acciones realizaban?*

R: Por ejemplo la acción contra Milton Eisenhower. En 1957 yo había participado en el Congreso Mundial de las Juventudes, patrocinado por la Federación Mundial de la Juventud Democrática, que se realizó en la Unión Soviética y en el IV Congreso Sindical Mundial, organizado por la Federación Sindical Mundial. Estuve cuatro meses fuera del país. Poco después de mi regreso nos encontramos con la visita de Milton Eisenhower, delegado del gobierno imperialista de Estados Unidos, que venía a recibir un título honorífico otorgado por la junta reaccionaria que regía la universidad. Los estudiantes anunciamos que no estábamos dispuestos a permitir que se humillara el nombre de Nicaragua y Eisenhower no se atrevió a llegar a la universidad. Impedimos aquel servilismo de la junta universitaria.

P: 1958: *¿Se sentía ya entonces en su país la influencia de los guerrilleros cubanos que combatían en la Sierra Maestra?*

R: Por supuesto, y esa influencia fue determinante. El ejemplo del pueblo, la juventud y los guerrilleros cubanos ejerce un papel determinante en el inicio de la maduración del proceso político en Nicaragua que había sufrido una interrupción brutal en 1934². En ese año 58 se llevan a cabo grandes asambleas estudiantiles y por primera vez en mucho tiempo vuelve a resonar en Nicaragua el nombre de Augusto César Sandino, después de un cuarto de siglo de tinieblas, de parálisis, de atrofia-miento del movimiento popular nicaragüense. En 1958 se produce también la primera acción guerrillera en el país, encabezada por un sobre-

viviente de las viejas guerrillas de Sandino: Ramón Raudales, muerto en ese combate.

P: *¿Había ya un comienzo de organización del movimiento guerrillero?*

R: No, fue una acción aislada. Se produjo en Yaule, al norte del país. Acciones aisladas se producen también en 1959. En una de ellas yo empuñé por primera vez un arma para combatir la tiranía. Fue la acción de El Chaparral.

P: *¿Cómo fue esta acción?*

R: Preparábamos la acción en territorio hondureño, próximo a la frontera con Nicaragua. Había compañeros estudiantes, obreros, artesanos, algún exmilitar, gente joven, en general. Eramos cincuenta y cuatro. Teníamos una inexperiencia total: sin movilidad, sin una seguridad adecuada, ni siquiera con un contacto mínimo con la población donde llevaríamos a cabo la acción; muchísimas limitaciones. Cuando estábamos próximos a entrar en Nicaragua fuimos detectados, todavía en territorio hondureño, en una región conocida como El Chaparral. Nos cercaron fuerzas militares hondureñas y la Guardia Nacional de Somoza (de esto no cabe duda porque, incluso, algunos compañeros sobrevivientes fueron interrogados por la Guardia Nacional). En algunos compañeros hay la actitud de resistir hasta el último tiro pero no hay nada que hacer: el terreno es desfavorable para defenderse: una quebrada, un *crique*, como le dicen también y las fuerzas militares llegan por arriba. Las postas nuestras estaban mal ubicadas, tan cerca del campamento que prácticamente no había postas.

P: *¿Cómo termina el combate?*

R: El grupo es aniquilado. Si no fuimos exterminados todos fue porque, pese a todos sus inconvenientes, el terreno permitía un encubrimiento mínimo en una estribación de las montañas de la región fronteriza.

P: *¿Usted cómo salió del ataque?*

R: Con una herida que me atravesó el tórax. Tengo todavía la cicatriz. La bala me entró por aquí en el pecho y me salió por acá en la espalda. Me atravesó de lado a lado. Fuimos trasladados, en calidad de prisioneros, a Tegucigalpa y allí una movilización del movimiento popular hondureño logró que fuéramos liberados y enviados a Cuba. Permanecí una semana aquí, en La Habana, participando de la alegría de la victoria del pueblo cubano, en 1959.

P: *¿Qué conclusión saca entonces de la experiencia guerrillera?*

R: Que la lucha armada es el único camino que puede conducir a un cambio revolucionario en Nicaragua. Que teníamos que agrupar a los elementos revolucionarios nicaragüenses y organizarlos bien.

P: *¿Cómo llega a esa conclusión?*

R: En Nicaragua no hay que pensar mucho para convencerse que el camino armado es el único viable. Ya en aquel momento podíamos ver que en la historia de nuestro país ni siquiera los dos bandos oligárquicos surgidos de la independencia de España pudieron relevarse alguna vez de forma pacífica en el poder. Siempre lo hicieron por la fuerza de las armas. Entonces ¿qué esperanza en un cambio pacífico podía tener un movimiento revolucionario? Por otra parte era fácil darse cuenta que la Guardia Nacional, la fuerza armada reaccionaria, era el poder total en Nicaragua, el comandante militar de un departamento es el amo del departamento. Las autoridades civiles son una cosa decorativa en Nicaragua.

P: *¿No hubo ningún período durante el cual pudiera hablarse de democracia burguesa?*

R: Eso fue siempre muy incipiente en Nicaragua. Más que de democracia burguesa lo que llegó a haber alguna vez fue cierto poder burgués nacionalista que incluso cuando tuvo algún desarrollo incurrió también en excesos represivos.

2. Sandino fue asesinado en 1934.

P: *Usted me dice que por primera vez en muchos años en 1958 vuelve a escucharse públicamente el nombre de Augusto César Sandino, ¿qué pasaba antes con su memoria?*

R: Se la evocaba en medio del susurro. Durante larguísimos años, en medio del terror, el oscurantismo, el dominio de los partidos reaccionarios, el conservadurismo de la intelectualidad nicaragüense, el nombre de Sandino era un murmullo. Tenía yo diez, doce años y ya oía hablar de Sandino, se decía que un pariente remoto de la familia había estado en la guerrilla con él y había sido asesinado en la Cuesta del Coyol, junto con otros muchos rebeldes.

P: *¿Cuál era la versión oficial sobre Sandino?*

R: Se le pretendía presentar como un bandolero pero el instinto natural del pueblo no se dejaba engañar, sobre todo porque era Anastasio Somoza, su asesino, el que lo decía:

P: *¿Estaba claro para la gente que Somoza era el responsable directo del asesinato de Sandino?*

R: La persona más sencilla estaba enterada de eso.

P: *¿Qué pasa durante eso que usted llama "cuarto de siglo de oscurantismo"? ¿No hay intentos de rebelión contra la dictadura?*

R: Hay, constantemente, pero son rebeldías individuales, esporádicas. La inconformidad con lo existente lleva al individuo de extracción popular a rebelarse. Pero no hay ni conciencia revolucionaria, ni organización.

P: *¿Por qué?*

R: Porque por diversas razones durante muchísimos años el marxismo no penetró en Nicaragua. El marxismo puede decirse, entra y prende

El pintor nicaragüense Arnoldo Guillén, frente al retrato que pintó de Sandino en el Mural Pathfinder de Nueva York.

Holbrook Mahn/Perspectiva Mundial



en un amplio sector del pueblo y de la juventud nicaragüense con el triunfo de la revolución cubana.

P: *¿Por qué ese retardo respecto a otros países de América Latina?*

R: Porque Nicaragua es un país de economía feudal, ganadera y cafetalera, rodeado de países que también tienen una economía feudal. Porque es un país que no tuvo las inmigraciones de obreros europeos portadores de ideas revolucionarias que tuvieron otros países latinoamericanos. Los apellidos que llevan los nicaragüenses son los de los conquistadores españoles. Al contrario, lo que hubo allí fue una emigración de la población: hoy hay prácticamente un millón de nicaragüenses fuera y dos millones dentro del país.

P: *¿Usted me decía que en el 59, después de una semana en Cuba, usted vuelve a Nicaragua con el propósito de organizar la lucha guerrillera. ¿Qué pasa entonces?*

R: Me vinculo a los nicaragüenses que vivían en Costa Rica y que habían participado allí en las luchas contra los monopolios fruteros yanquis. Sentimos la necesidad de vincularnos con nuestro pueblo, y yo ingreso clandestinamente a Nicaragua en 1960 para intentar organizar un trabajo clandestino urbano que nos permitiere preparar la guerrilla rural y lanzar la lucha general en el país.

P: *¿Eso no se había intentado nunca antes?*

R: Era la primera experiencia. El debilísimo movimiento marxista que había en el país desde 1944 siempre trató de acomodarse a la actividad legal, a los mínimos márgenes legales que eran posibles en el país. Eso impidió durante dieciséis años que madurara una organización clandestina combativa.

P: *¿Qué ocurre con su intento del 60?*

R: Nos topamos con dificultades grandísimas, caímos en muchos errores. Encima de nuestra propia inexperiencia personal arrastrábamos la inexperiencia de las generaciones anteriores. Había tradición de rebeldías históricas en el país pero pertenecían al largo pasado, después llegó la interrupción de que hablábamos antes. Me capturaron y me expulsaron a Guatemala en julio del 60: era mi segunda expulsión a ese país; ya me habían desterrado en 1959 por mi militancia estudiantil, antes de la acción de El Chaparral. En Guatemala me encarcelan.

P: *¿Dónde?*

R: En la región del Petén, en una localidad llamada Poptún. Allí estaba de servicio Luis Augusto Turcios Lima³. Con carceleros como él no lo pasé demasiado mal.

P: *¿Cómo era el Turcios Lima de entonces?*

R: Era uno de los elementos más jóvenes que había allí. Eran subterráneos, salían apenas de la escuela militar y con ellos se podía conversar. Aunque allí, cosa curiosa, hasta los viejos militares reaccionarios decían que Somoza era un bandido y un asesino.

P: *¿Y con Turcios de qué hablaba?*

R: Del papel de la juventud, de las grandes situaciones que atravesaban nuestros pueblos, de las soluciones que había que darles a los problemas, de los cambios, conversaciones de tipo político. Turcios llegó a darme nociones sobre el uso de la dinamita lo que refleja el grado de confianza que llegó a establecerse entre nosotros en pocos días.

P: *¿Era ya un hombre bastante consciente políticamente?*

3. Luis Augusto Turcios Lima, teniente en las fuerzas armadas de Guatemala. Fue uno de los líderes de una rebelión que tuvo lugar en noviembre de 1960 en contra del entrenamiento de fuerzas paramilitares en Guatemala en preparación a la invasión de 1961, de la Bahía de Cochinos en Cuba. La rebelión falló y Turcios escapó a El Salvador. Regresó a Guatemala y se convirtió en el líder de un grupo guerrillero. Turcios murió en un accidente de auto en la ciudad de Guatemala en octubre de 1966.



Holbrook Mahn/Perspectiva Mundial

Arnoldo Guillén pintando a Carlos Fonseca.

R: No, exageraría si dijera eso, pero escuchaba. Quiero ser honesto, no quiero ponerme las barbas de profeta. En realidad, en ese momento yo no pensé que Turcios llegara a tener una militancia tan descolante en el movimiento revolucionario de Guatemala y aún de América Latina. Era muy discreto, se limitaba a escuchar, a dar de vez en cuando alguna opinión. Al que le tocaba hablar allí era a mí que era conocido como revolucionario, ellos no.

P: ¿Cómo salió de esa prisión?

R: Me escabullí. Aquello era una aldea, una ciudad militar y la represión en Guatemala no era ni de lejos la que llegó a ser después de los levantamientos de Zacato y Puerto Barrios. Me daban ciertas libertades. Podía, por ejemplo, ir a comprar cosas a lugares vecinos a la Dirección de Policía y un día —Turcios no estaba de guardia— me escabullí.

Había logrado sacar unas cuantas cartas con elementos rasos que las llevaban al correo de la región más próxima, me comuniqué con Nicaragua, di a conocer mi ubicación y cuando todo estuvo listo me fugué y volví a mi país, a reiniciar la organización del movimiento guerrillero.

P: ¿A partir de cuándo se puede hablar de la existencia del Frente Sandinista?

R: A partir de 1962. A finales de 1960 procedimos a concebir la creación de una organización independiente para preparar la lucha armada revolucionaria en Nicaragua. En 1961 comenzamos a dar pasos prácticos en esa dirección, en 1962 nace el Frente Sandinista. Está compuesto de elementos procedentes de las distintas acciones aisladas que se habían dado antes, sin plan ni concierto. Nos acompañan, además, veteranos de las viejas luchas que encabezó Sandino, como el compañero Santos López, sobreviviente de aquellas acciones.

P: El murió ¿no?

R: Sí, nos acompañó en una guerrilla, pasó grandes fatigas, las fatigas naturales de la montaña y él ya era un hombre viejo. El hecho es que contrajo una grave enfermedad que lo llevó a la muerte.

P: Se funda el Frente Sandinista y ¿qué ocurre?

R: Tropezamos con un grave problema: la influencia que todavía tenían los partidos tradicionales, muy fuertes en mi país, a diferencia de otros países de América Latina. Son dos partidos, liberales y conservadores, que han sobrevivido siglo y medio.

P: Con Somoza, ¿qué vigencia tienen esos partidos?

R: Hicieron un contubernio total para sostener, junto con el imperia-lismo, a la tiranía. Somoza se aprovechó directamente nada menos que del Partido Liberal (oficial) y el Partido Conservador hizo una oposición formal totalmente cómplice.

Claro, en la etapa del viejo Somoza, cuando en el país no hay la mínima conciencia revolucionaria, esos partidos logran paralizar la lucha popular. Las masas desesperadas, ansiosas de un cambio, se ven arrastradas por esos partidos. Entonces nos damos cuenta que cuanto mayores son esas dificultades, mayor es nuestra obligación de enfrentarlas y multiplicar nuestros esfuerzos. Y damos los pasos preparatorios de una acción guerrillera. En 1962 armamos una expedición en el norte del país, la zona del Río Coco y del Río Bocay.

P: ¿Por qué eligen esa zona?

R: Hubo cierta improvisación, sin duda. Una serie de hechos más o menos casuales nos arrastró a esa zona con diversas desventajas, aislamiento —la parte más aislada del norte del país, podríamos decir—, una población muy atrasada y escasa, una economía primitiva. La guerrilla sufrió un revés más.

Cayeron valiosos compañeros de extracción universitaria: Jorge Navarro, Francisco Buitrago, Iván Sánchez Argüello, Mauricio Córdoba, Boanerges Santamaría, Faustino Ruiz, Modesto Duarte. Todos murieron en esa intentona guerrillera.

P: La guerrilla, ¿llega a perturbar a la oligarquía del país y a la dictadura?

R: No es fácil decir en qué medida. Lo cierto es que nuestro revés coincide con una maniobra de parte de la oligarquía que consiste en organizar una farsa electoral para imponer un elemento dócil como era René Schick. Y tratar de crear ilusiones en algunos sectores del pueblo, dado que una persona que no pertenecía a la familia Somoza llegaría por primera vez al gobierno.

P: ¿Y cuál era la relación de Schick con los Somoza?

R: Schick siempre había sido un amanuense de los Somoza y lo seguía siendo. Pero, un pueblo que había sido apartado de la vida política, que estaba acostumbrado a asociar la tiranía a un hombre, tenía inclinación a dejarse atrapar por la maniobra. Esto, sumado al revés que habíamos sufrido, nos lleva a interrumpir por algunos meses la acción armada.

P: ¿Pasan a un período de “acumulación de fuerza”?

R: Exactamente. Usamos métodos más o menos abiertos combinados con los clandestinos. Pero prescindimos por un tiempo de la acción armada directa.

P: ¿Con qué resultado?

R: La práctica nos enseñó que esa interrupción bajaba la moral, el entusiasmo de la militancia. Y entonces, la pretendida “acumulación” era verdaderamente impotencia. Por una serie de circunstancias el militante revolucionario nicaraguense necesita vivir en alguna medida la lucha armada para poder entregar su energía a la actividad revolucionaria.

P: Entonces, ¿rectificaron?

R: Sí, y en 1966 reanudamos los pasos prácticos para emprender la acción armada directa, rural y urbana, contra la tiranía. Así nosotros somos en Nicaragua la única fuerza política que se opone a la nueva farsa electoral que prepara la tiranía para imponer directamente a un miembro de la familia como es Anastasio Somoza hijo. La oposición burguesa le hizo el juego a esta maniobra presentando un candidato: Fernando Agüero, latifundista de la zona ganadera.

Cierto sector llamado revolucionario se prestó también, lamentablemente, a entrar en el juego con el argumento —si se puede llamar argumento— de que había que utilizar el proceso electoral para vincularse a las masas. Nosotros consideramos que no era indispensable irse a la cola de ningún candidato para vincularse a las masas y que, aún sin hacerlo, se podía aprovechar la movilización que podía originar ese proceso electoral en el país.

P: *¿Ustedes acometen acciones armadas en ese período?*

R: Sí. En 1963 llevamos a cabo la primera recuperación en Nicaragua contra una empresa bancaria en Managua. También en 1963, con motivo de la reunión de Kennedy con los líderes centroamericanos en Costa Rica, el 20 de marzo ocupamos una emisora de radio, arma en mano, para denunciar al pueblo el contenido reaccionario imperialista de esa reunión. Y, tal vez sea lo más importante, hicimos contactos en el campo con determinado movimiento campesino de masas. Logramos atender algunas luchas por la tierra y esto nos dio por cierto alguna facilidad para asentar más adelante una base guerrillera.

P: *¿Cuándo y dónde constituyen esa base?*

R: En 1966-67 nos ubicamos en la región de Pancasán, en el centro del país. Permanecemos cerca de un año. Es una región ganadera y cafetalera. Ganadería extensiva con una técnica muy primitiva —siendo la principal región ganadera del país— donde recientemente se ha instalado una empresa productora de leche con inversiones de la compañía Nestlé. Que va a ser una compañía procesadora de leche a nivel centroamericano; lo que los norteamericanos llaman “industrias de integración”.

P: *¿Cuáles son las condiciones de vida de los campesinos de esa zona?*

R: Los campesinos no trabajan más de tres meses al año, durante la recolección de café. El latifundismo, que es tremendo, acapara la mayor parte de las tierras. Los campesinos, la mayor parte del año, matan el hambre con maíz con sal; la grasa no la conocen. Si tienen algún centavo lo gastan en comer frijoles cocidos. Y si alguna vez compran un poco de carne, hacen sopa. Cerca de allí, en el departamento de Matagalpa, que tiene nueve mil kilómetros cuadrados, más de cien personas han muerto de hambre en pocos días. Allí es frecuente conocer niños inflamados por el hambre, con el rostro amarillo e inflamado el cuerpo, las carnes. Se da también la ceguera nocturna por falta de proteínas en el municipio de Darío, que tiene ese nombre porque allí nació el poeta Rubén Darío. El bocio es una enfermedad endémica, allí abunda. En otras regiones de la misma zona se han dado casos de *demencia colectiva* causada por el hambre. Poblaciones enteras que se alimentan solo de maíz viejo, porque es más barato pero ha perdido todo su poder alimenticio, se vuelven locas de hambre y se matan entre sí. Esto ocurrió en la comarca de Malacahuás.

P: *Ese campesinado, ¿le dio apoyo a la guerrilla?*

R: Se ha creado cierto mito de que la guerrilla ha fracasado por falta de apoyo de la población. Eso no es cierto. Nosotros contamos con el apoyo de un sector de la población. Otra cosa es si supimos o no encontrar la forma de poder organizarlo combativamente. Algo que requiere gran cuidado y cierto arte pudiéramos decir. Nosotros nos encontramos con el caso de que reuníamos campesinos de regiones opuestas, los llevábamos a una zona que no era de ellos y algunos desertaban. ¿Y qué pasaba con ello?, que se iban a hacer la guerrilla por su cuenta a su lugar de origen. Guerrillas precarias, sin duda, porque carecían de dirección. Pero que hacían, por ejemplo, expropiaciones a comerciantes ricos de la zona, lo que en alguna medida reflejaba una decisión de lucha. Así que no se trata de solamente darle un fusil al campesino. Se trata también de encontrarle el trabajo que va a hacer, el lugar en que va a operar.

P: *¿Sostuvieron combates con la Guardia Nacional durante ese año?*

R: Sí, durante el período final. Y una parte de nuestros compañeros murió allí. El catedrático universitario Danilo Rosales, Silvio Mayorga, Francisco Moreno, Otto Casco, Carlos Tinoco, Carlos Reyna, Ernesto Fernández y Fausto García cayeron en esa guerrilla. En esa oportunidad se lanzó una ofensiva brutal contra el Frente Sandinista. Campesinos

como Fermín Díaz y sus hijos, Felipe Gaitán, el agricultor Oscar Hernández Flores y muchos más fueron despellejados vivos por la Guardia Nacional.

En las ciudades también se desató una represión atroz. Casimiro Sotelo, representante del Frente Sandinista en la conferencia de la OLAS⁴, y varios compañeros más, fueron capturados en plena ciudad de Managua a la vista de todo el mundo, llevados a la Loma de Tiscapa, donde tiene su trono Somoza, y allí fueron asesinados. David Tejada, dirigente estudiantil, fue asesinado a culatazos por Oscar Morales, principal ayudante de Somoza. Le sacó los ojos al cadáver del muchacho y lo arrojó al cráter de un volcán.

P: *¿Cómo evoluciona después la situación?*

R: Durante 1968 logramos un determinado proceso de reorganización y en 1969 es desatada una nueva represión bestial. Cuando es localizado el escondite de un compañero, la Guardia Nacional lanza doscientos hombres armados, apoyados con tanques y hasta aviones. Eso ocurrió el 15 de julio de 1969 en dos barrios de Managua simultáneamente: en el barrio de Santo Domingo y en Las Delicias del Volga; se repitió el 15 de enero y el 3 de abril de 1970.

La primera agresión se dirigió contra diez compañeros. Julio Buitrago, antiguo dirigente estudiantil, estremeció la conciencia de la juven-

4. La conferencia de la Organización Latinoamericana de Solidaridad (OLAS) se llevó a cabo en La Habana, Cuba, del 31 de julio al 10 de agosto de 1967. La conferencia votó a favor de apoyar los movimientos guerrilleros en toda América Latina.

Combatientes sandinistas celebran en Managua, Nicaragua la conquista del poder el 19 de julio de 1979.



tud y de la nación entera; resistiendo solo, en una casa, durante dos horas, hasta el último cartucho, aquella avalancha de la fuerza militar. Su cadáver fue recogido bajo los escombros y secuestrado para evitar la manifestación de duelo popular que se iba a producir en su entierro. Con Buitrago murieron otros tres compañeros: Marco Rivera, Aníbal Castriello y Alesio Blandón.

El 15 de enero del 70, en circunstancias parecidas, resisten hasta la muerte el joven poeta Leonel Rugama y dos compañeros más. El 3 de abril ocurre lo mismo con la guerrillera Luisa Espinoza y el compañero Enrique Lorente, en la ciudad de León.

P: Se trata de una de las represiones más feroces del continente.

R: Y que creo, no es suficientemente conocida aunque todo el mundo hable con familiaridad de la tiranía de los Somoza. En Nicaragua hay un ejército de ocupación. La Guardia Nacional fue creada expresamente para perseguir a los patriotas sandinistas. Fue creada por una intervención yanqui y desde su origen tiene tradición, hábitos y estructuras de ejército de ocupación. Tiene, por ejemplo, un jefe director, cargo que sólo es propio de las fuerzas ocupantes.

P: Aparte de los obvios, la explotación de los recursos naturales del país, ¿qué otros objetivos específicos persigue Estados Unidos en Nicaragua?

R: Hay algo importante y es el control de la vía interoceánica potencial que ofrece al país. Ese fue el motivo que llevó al poder yanqui a agredir a Nicaragua desde el siglo pasado. En 1848, 1854 y 1855 se producen intervenciones armadas norteamericanas contra el país. Y hasta hoy no han cesado esas intervenciones que se han vuelto, desde que tienen a los Somoza como cancerberos, fundamentalmente políticas.

Pero hay más: Estados Unidos piensa también en la eventual construcción de un oleoducto en Nicaragua que una los dos océanos. Los monopolios petroleros tienen el problema del transporte del petróleo que se extrae de Alaska. Porque los barcos cisterna de gran tonelaje no pueden atravesar el Canal de Panamá. De ahí el interés en construir el oleoducto en Nicaragua, empresa en la que se ha hablado que está involucrado el honorable Aristóteles Onassis.

Y finalmente, otro interés es que Nicaragua sirva a Estados Unidos de base de agresión a otros países. De Nicaragua salió la expedición encabezada por Castillo Armas y organizada por la CIA que acabó con el gobierno constitucional de Jacobo Arbenz, en Guatemala, en 1954; de Puerto Cabezas, en Nicaragua, partieron los invasores de Cuba, para Playa Girón, en 1961; otras incursiones armadas contra Cuba han partido de Puntamisco, desde bases que tienen instaladas los norteamericanos en Nicaragua.

Somoza es un aliado incondicional del imperialismo. Incluso llegó a ser el único jefe de gobierno de América Latina que en octubre de 1967, se ofreció públicamente a enviar un contingente de fuerzas militares a Vietnam.

P: Usted fue nuevamente detenido, ¿en qué circunstancias?

R: A comienzos de 1969, la organización, considerando la necesidad

de elaborar una serie de documentos analíticos sobre los serios problemas que enfrentaba el movimiento revolucionario y dada la feroz represión existente en Nicaragua, me envié a Costa Rica, a dirigir la preparación de los elementos revolucionarios nicaragüenses residentes en Costa Rica. Mi falta de familiaridad con ese sector en ese país, permitió que los cuerpos represivos costarricenses me ubicaran y me capturaran.

Estuve detenido en Costa Rica más de un año. Mi prisión, como la de todo revolucionario nicaragüense fue repudiada por el pueblo costarricense, que no puede admitir que en su país se encarcele a los que se rebelan contra la dictadura de Somoza.

En ese contexto se llevó a cabo el secuestro de una nave aérea en territorio de Costa Rica, que con cuatro técnicos norteamericanos de la *United Fruit Company*, fue conducida a la isla colombiana de San Andrés. Desde allí se exigió nuestra libertad, la de tres compañeros y la mía. De lo contrario se tomarían represalias contra los norteamericanos. El gobierno de Costa Rica cedió en gran medida, pienso, porque el señor José Figueres⁵ se encontraba en la Asamblea de la ONU en Estados Unidos. Figueres se manifestó públicamente contra nuestra liberación. De Costa Rica fuimos a México y de México vinimos para Cuba, donde fuimos acogidos por la solidaridad internacionalista, propia de la revolución cubana.

P: Para finalizar ¿qué perspectivas ve usted a la lucha del Frente Sandinista? ¿Hay Somoza para mucho tiempo?

R: Soy optimista respecto al futuro de la lucha revolucionaria en Nicaragua, lo que no quiere decir que no vea las grandes dificultades, los grandes obstáculos que tenemos por delante. La lucha será larga y difícil; será sangrienta. Hemos logrado ya algunos objetivos importantes como romper el cerco que los dos partidos tradicionales tendieron al pueblo nicaragüense. El Frente Sandinista es un movimiento de masas, que ha entrado en el campesinado, no sólo donde ha operado la guerrilla sino por los diversos rumbos del país. La influencia que aún pueden conservar los partidos tradicionales es una influencia en deterioro, en total decadencia; jamás en la historia del país habían entrado esos partidos en una etapa de descomposición tan grande. La prensa internacional ha dado noticias del contubernio que planean individuos como Fernando Agüero, latifundista ganadero conservador, con el liberal Anastasio Somoza hijo.

Nosotros, al trazarnos seguir la lucha revolucionaria, nos guiamos por los principios más avanzados, por la ideología marxista, por el comandante Ernesto Che Guevara, por Augusto César Sandino. Somos conscientes de que el socialismo es la única perspectiva que tienen los pueblos para lograr un cambio profundo en sus condiciones de vida. Lo que no supone que excluyamos a personas que no piensan igual que nosotros. Y aunque pensamos que la guía fundamental deben ser los principios del socialismo científico, estamos dispuestos a marchar juntos con personas de las más diversas creencias interesadas en el derrocamiento de la tiranía y en la liberación de nuestro país.

5. José Figueres fue presidente de Costa Rica de 1953 a 1958 y de 1970 a 1974. □

... Curtis es la causa de todos

Viene de la página 4
continúa también creciendo.

Partidarios de la fiscalía, en un intento por recuperar el terreno político perdido, están tratando de culpar al comité de defensa de haber quemado una cruz (práctica racista que alude la quema de negros), el 19 de octubre frente a la casa de la mujer que Curtis fue acusado de violar.

Su esfuerzo busca minar el creciente apoyo que se está dando entre obreros negros para combatir los cargos falsos. Pero, esto por sí mismo, no es sino un testimonio más de lo que la defensa ha logrado conseguir. Especialmente en los meses anteriores al juicio, el esfuerzo

de la defensa logró conquistar el apoyo público de varias personalidades reconocidas dentro de la comunidad negra de Des Moines.

Una de las reservas de apoyo más importantes en la lucha por justicia para Curtis, la constituyen los miles de personas dentro del movimiento obrero, organizaciones en favor de los derechos de los inmigrantes, y en otras áreas que hicieron posible la reciente victoria del líder del PST nacido en México, Héctor Marroquín, en su lucha por obtener su visa de residencia permanente en Estados Unidos.

La conexión política inquebrantable entre estas dos luchas, yace en el énfasis de ambas en luchar por la unidad de todo el pueblo traba-

jador, cualquiera sea su nacionalidad.

El Comité para la Defensa de Mark Curtis está trazando una ambiciosa campaña para: recaudar 60 mil dólares para fines de año; conseguir que representantes del comité hablen ante reuniones de sindicatos, de agricultores, estudiantes y grupos comunitarios; y conseguir nuevo apoyo para el caso a través de las firmas de miles y miles de personas. Todo esto con el fin de hacer que el precio político por mantener a Curtis en la cárcel sea demasiado alto como para que las autoridades de Iowa lo puedan pagar.

Urgimos a todos nuestros lectores a unirse a esta lucha. □

Habla Thomas Sankara

El legado político del líder de la revolución de Burkina Faso

Por Doug Cooper

[A continuación publicamos el prólogo del libro *Thomas Sankara Speaks: The Burkina Faso Revolution 1983-87* (Habla Thomas Sankara: la revolución de Burkina Faso de 1983-87), publicado recientemente en inglés por la editorial Pathfinder. Los derechos de autor en 1988 son propiedad de la editorial Pathfinder y lo reproducimos con su autorización.]

* * *

El 15 de octubre de 1987, Thomas Sankara, presidente de Burkina Faso, país de África occidental, fue asesinado durante un golpe de estado militar contrarrevolucionario llevado a cabo por tropas leales al capitán Blaise Compaoré. Sankara tenía 37 años. También fueron asesinados doce de sus asistentes. Se destruyó al gobierno revolucionario establecido cuatro años atrás el 4 de agosto de 1983.

El objetivo de este libro es dar a conocer por primera vez en inglés el legado político de Sankara, para que hoy día sus ideas se puedan leer y estudiar. Esta es una contribución para todos aquellos que en África y en el resto del mundo, inspirados por el ejemplo de Sankara, necesitan saber el curso revolucionario por el cual luchó y por el cual dio su vida.

En 1970 Thomas Sankara, a los 20 años de edad, se fue de lo que en aquel entonces era Alto Volta para asistir a la escuela militar en Madagascar. Mientras se estaba entrenando allí para servir como oficial en las fuerzas armadas del Alto Volta, entró en contacto con ideas y acontecimientos políticos de alrededor del mundo. Estaba viviendo en Madagascar en mayo de 1972 cuando decenas de miles de estudiantes y obreros tomaron las calles de la capital y derrocaron al gobierno de ese país.

Sankara luego pasó un tiempo en Francia donde estuvo en contacto con una variedad de puntos de vista políticos de izquierda.

Después de regresar al Alto Volta, Sankara llegó a ser bien conocido después de que se desatara una guerra fronteriza con el vecino país de Malí en diciembre de 1974. Sankara fue alabado por la prensa como un héroe por el papel que jugó en el combate, aunque más tarde

él mismo caracterizó la guerra como "inútil e injusta".

A principios de 1983, Sankara fue nombrado primer ministro en el gobierno militar recientemente formado encabezado por el presidente Jean-Baptiste Ouédraogo. Sankara usó su posición para emitir fuertes declaraciones antimperialistas e instar al pueblo de Alto Volta a organizarse para defender sus intereses tanto contra los intereses económicos domésticos como los extranjeros. Junto con otros oficiales subalternos de ideas radicales, Sankara entró en conflicto con las fuerzas pro imperialistas en el gobierno. El 17 de mayo de 1983, fue depuesto como primer ministro y puesto bajo arresto domiciliario por estos elementos.

A los pocos días miles de jóvenes tomaron las calles exigiendo la libertad de Sankara. Algunos de sus partidarios llegaron hasta Pô, cerca de la frontera sur con Ghana, donde recibieron entrenamiento militar de las tropas rebeldes bajo la dirección del capitán Blaise Compaoré.

El 4 de agosto estas fuerzas tomaron medidas para terminar el punto muerto en la correlación militar con el régimen de Ouédraogo. Doscientos cincuenta soldados marcharon en la capital Uagadugu y en colaboración con otros opositores al régimen, liberaron a Sankara de su arresto domiciliario y derrocaron a Ouédraogo. Sankara se convirtió en presidente del nuevo Consejo Nacional de la Revolución. A la mañana siguiente miles tomaron las calles para celebrar.

Pocos alrededor del mundo le prestaron atención a lo que sucedió ese 4 de agosto en Alto Volta. Incluso a los que lo hicieron, les pareció simplemente un golpe de estado militar más en una serie que tuvo lugar en ese país en los previos 17 años. Fuera de África occidental, Thomas Sankara era casi un desconocido.

Sin embargo, durante su primer año y a medida que se empezó a conocer el rumbo del nuevo gobierno bajo la dirección de Sankara, revolucionarios en todo el mundo comenzaron a mantenerse al tanto de lo que sucedía en ese país. Evidentemente se estaba desarrollando una profunda revolución en uno de los países más pobres del mundo.

Secuelas de la dominación imperialista

El Alto Volta, una colonia francesa hasta que obtuvo su independencia formal en 1960, sufría el legado del dominio imperialista moderno impuesto sobre formas de explotación precapitalistas. En 1981, el índice de mortalidad infantil era de 208 por cada mil niños nacidos vivos: el más alto del mundo. En un país con unas 60 etnias, grupos tribales y grupos lingüísticos diferentes, el 92 por ciento de la población —en el campo, el 98 por ciento—

eran analfabetos. El ingreso medio era 150 dólares anuales y había sólo un médico por cada 50 mil habitantes.

Cuando se dio la revolución, el 90 por ciento de los 7 millones de personas del Alto Volta vivían y trabajaban en el campo. Además de pagar impuestos por cada miembro de familia, herencia de los tiempos de la colonia, los campesinos desempeñaban trabajo forzado para los caciques de la aldea. Sólo un 10 por ciento utilizaba animales para arar, el resto usaba solamente los implementos manuales más rudimentarios para labrar la tierra.

Con el avance continuo del desierto del Sahara hacia el sur — producto de los patrones de cultivo y comercio impuestos por los imperialistas — las sequías y las hambrunas plagaron el campo por lo menos desde 1970.

Para llegar al pozo para proveer agua para sus familias las mujeres campesinas hacían viajes a pie de hasta 6 kilómetros diarios. Muchas aún enfrentan retrógradas formas de opresión como los matrimonios obligados, el pago de dotes y la circuncisión femenina.

En las escasas áreas cerca de los ríos, miles aún estaban perdiendo la vista a causa de la orconerciasis, o ceguera de río. Esta enfermedad, causada por lombrices de las moscas negras que se reproducen en aguas rápidas, forzó a miles a abandonar tierras cultivables.

El Alto Volta tenía una clase obrera moderna minúscula, compuesta por 20 mil trabajadores de fábricas empleados en gran parte en la producción a pequeña escala de artesanías y en la manufactura. Las fábricas industriales modernas de tamaño modesto eran inexistentes con la excepción de algunas hilanderías, una fábrica de armar bicicletas, un ingenio de azúcar, una fábrica de jabón y un puñado de otras fábricas de manufactura ligera.

La construcción, obras públicas y el transporte empleaban otras 10 mil personas. Habían unos 40 mil empleados públicos, maestros y otros.

Una profunda revolución

La revolución democrática y antimperialista heredó un legado de miseria, explotación y opresión. No obstante de haber abierto el camino para resolverlos, el nuevo gobierno revolucionario encabezado por Sankara enfrentó enormes problemas. Los Comités para la Defensa de la Revolución movilizaron a la población para las masivas campañas de vacunación; proyectos de irrigación; defensa; construcción de escuelas y caminos; y campañas de alfabetización en los tres idiomas indígenas principales. Se iniciaron organizaciones para la juventud, las mujeres y los ancianos.

El precio que recibían los campesinos por los productos agrícolas básicos aumentaron y

Oferta especial para los lectores nicaragüenses

Suscríbete a *Perspectiva Mundial* directamente desde Nicaragua. Para información sobre tarifas, escribe a:

Perspectiva Mundial
Apartado 2222, Managua, Nicaragua Libre

se comenzaron proyectos de reforestación. Se abolió el impuesto por cada persona y el trabajo forzado desempeñado para los caciques fue declarado ilegal. Por primera vez se pusieron a la disposición de millones servicios de salud, y para 1985 la mortalidad infantil se redujo drásticamente a 145 por cada mil nacidos vivos. Para 1987, la ceguera de río se llegó a controlar efectivamente con la cooperación de un programa auspiciado por Naciones Unidas.

Las tareas principales planteadas por la estructura de clases retrógrada de Burkina Faso, dieron un carácter diferente a la revolución en comparación a muchas otras revoluciones democráticas y antimperialistas. Al mismo tiempo, compartía el reto fundamental que enfrentan todas las otras revoluciones de hoy: lograr la participación del pueblo trabajador en la actividad política en defensa de sus propios intereses. Sankara trató de encaminar a las masas burkinabesas a convertirse en las iniciadoras del cambio político y social, no en los objetos de una burocracia gubernamental y de una casta de oficiales ajenos a sus vidas e inquietudes. Se lograron verdaderos adelantos a pesar de las dificultades.

El 4 de agosto de 1987, en una celebración del cuarto aniversario de la revolución, Sankara explicó que para alcanzar "la nueva sociedad, debemos tener un pueblo nuevo, un pueblo que tenga su propia identidad, que sabe lo que quiere; que sabe como imponerse, y que sabe que hacer para alcanzar los objetivos que se ha fijado. Nuestro pueblo, tras cuatro años de revolución, es un embrión de este nuevo pueblo. La reducción sin precedentes del fatalismo pasivo entre nuestro pueblo es una señal tangible de esto. Todo el pueblo burkinabés cree en un futuro mejor".

"Es preciso asimilar las lecciones principales de esta experiencia", dijo Sankara. "La revolución democrática y popular necesita gente convencida, no un pueblo conquistado, un pueblo que esté verdaderamente convencido, no de un pueblo sumiso que se resigna al destino".

Internacionalismo

En estas páginas, los lectores pueden juzgar por sí mismos cómo Sankara practicaba el internacionalismo, un internacionalismo íntimamente vinculado a su compromiso con la defensa de los intereses de los productores explotados burkinabeses.

Luchó por el derecho de Nicaragua a vivir en paz; por romper todos los vínculos con el régimen del apartheid en Sudáfrica; por la unidad en la acción para repudiar la deuda de los países del tercer mundo a los gobiernos y bancos imperialistas; para que recibieran ayuda concreta los movimientos de liberación nacional como el Congreso Nacional Africano de Sudáfrica, y el Frente Polisario del Sahara Occidental, la Organización de Liberación Palestina y el Frente Kanaque de Liberación Nacional y Socialista de Nueva Caledonia. Defendió los lazos forjados entre Burkina Faso y Ghana, su país vecino que, como Burkina había sido el objeto de hostilidad y ataque de parte de Washington, Londres, París y el Fondo Monetario Internacional.

Sankara expresó públicamente su profunda admiración por la revolución cubana y su dirección comunista y visitó Cuba en dos ocasiones durante los cuatro años de la revolución.

En 1984, el gobierno cubano otorgó a Sankara la orden José Martí. Nuestra revolución guarda esta orden para casos muy específicos, dijo Armando Hart, miembro del Buró Político del Partido Comunista Cubano durante su discurso en la ceremonia.

Es una muestra de bien merecido reconocimiento para aquellos que han prestado un servicio extraordinario a la causa de su pueblo, a



Ernest Harsch/Perspectiva Mundial

Thomas Sankara

las relaciones internacionales entre nuestros países; a la dignidad y el honor; o a la lucha contra el imperialismo, la dominación colonial o neocolonial, y por la genuina liberación nacional. Thomas Sankara, combina todas estas cualidades, concluyó el dirigente cubano.

Sankara electrizó a los que tuvieron la oportunidad de escucharlo hablar en Harlem en octubre de 1984 durante una visita que realizó a Nueva York para hablar ante Naciones Unidas. El 8 de noviembre de 1986, habló en nombre de las 180 delegaciones internacionales reunidas en Managua, Nicaragua, en un mitin de 200 mil personas conmemorando la fundación del Frente Sandinista de Liberación Nacional y el décimo aniversario de la muerte en combate de su principal fundador, Carlos Fonseca.

'Todos somos Sankara'

Millones de jóvenes africanos se identificaron con la oposición implacable de Sankara a la corrupción tanto moral como material, su afán de protestar y de defender concretamente a los más oprimidos y su fe y optimismo revolucionarios. Pronto se lo reconoció desde Accra a Harare, a la Isla de la Juventud en Cuba.

Miles de jóvenes demostraron este sentimiento de identificación la mañana después del asesinato de Sankara, y por muchos días después, cuando se reunieron en el lugar donde se encontraban las tumbas improvisadas donde apresuradamente tiraron su cuerpo y los de sus partidarios asesinados. Muchos depositaron notas escritas a mano en la tumba de Sankara con mensajes como: "Todos somos Sankara", y "Sankara, asesinado cobardemente por traidores".

Una semana antes de ser asesinado, Sankara habló ante un encuentro en Uagadugu conmemorando el 20 aniversario del asesinato de uno de los grandes dirigentes comunistas de este siglo, el revolucionario cubano Ernesto Che Guevara. "Los jóvenes que no le temen a nada", dijo Sankara, "los jóvenes sedientos de dignidad, sedientos de valor, sedientos de ideas y de la vitalidad que él representa en Africa: buscaron a Che Guevara para beber de la fuente, de la fuente de vida que representa para el mundo el legado revolucionario del Che". El mismo Thomas Sankara aprendió de ese legado y sus ideas han contribuido a él.

"Si matan a Sankara, mañana habrán 20 Sankaras más", predijo desafiante en vista de las amenazas contra la revolución de octubre de 1983. Para todos los que están sedientos de ideas revolucionarias, este libro es una contribución para ese mañana.

* * *

Este libro comprende el periodo desde marzo de 1983 hasta octubre de 1987. Más de tres cuartas partes aparecen aquí por primera vez en inglés. Todos los discursos y entrevistas han sido traducidos nuevamente con la excepción de "Nicaragua debe recibir el apoyo de todos nosotros", el discurso que dio Sankara en Managua, Nicaragua el 8 de noviembre de 1986, que fue traducido por el buró de Managua del semanario socialista el *Militant* y de *Perspectiva Mundial*.

Los títulos bajo los cuales aparecen los discursos y las entrevistas fueron elegidos por el editor. Un pequeño número de anotaciones al pie de página fueron agregadas para asistir al lector. Además, los lectores encontrarán una cronología de acontecimientos y un glosario de individuos y términos.

Samantha Anderson tradujo y editó el libro. Su publicación no hubiera sido posible sin la inestimable ayuda de burkinabeses y otros africanos que residen en Nueva York, Montreal y París. Ellos aportaron muchas de las piezas del libro y ayudaron con aspectos difíciles de la transcripción de cintas y la traducción.

Pathfinder agradece las muchas fotografías que fueron proporcionadas por la editorial José Martí de La Habana, Cuba, y Pathfinder/Pacific and Asia de Sydney, Australia; *Barriada*, el diario del Frente Sandinista de Liberación Nacional de Nicaragua; David Gakunzi, director de la revista parisense *Coumbite*, Margaret Novicki, directora de *Africa Report* en Nueva York; y Ernest Harsch, que suministró varios de los discursos que aparecen en el libro.

Julio de 1988

De nuestros lectores

Un foro sobre temas de interés general

[Instamos a todos nuestros lectores a escribirnos con sus comentarios, sugerencias y preguntas. Pedimos que las cartas sean breves. Las abreviaremos según requiera el caso. Favor de indicar si las cartas deben ser publicadas solamente con las iniciales o con el nombre completo.]

* * *

Prisionero denuncia atropellos

Quiero por estos canales disponibles poderle llegar al pueblo en general y principalmente a otros compañeros prisioneros como yo que se encuentran cumpliendo condenas de cárcel injustamente, para denunciar los atropellos que a veces viene realizando la administración correccional al derecho a obtener literatura socialista a través de los formularios de pedidos por correspondencia y pagados por nuestro gasto de fondo como lo estipula el reglamento institucional.

Esos señores no respetan absolutamente dicho reglamento como un derecho legítimo del prisionero a obtener suscripciones y pedidos de literatura que nos gusta leer para nuestro conocimiento y capacitación.

Yo denuncio las injusticias y atropellos que se vienen realizando contra mi persona. Tal vez esto le está ocurriendo a nuestros presos políticos boricuas que cumplen sentencias en cárceles federales por defender nuestro derecho a la libertad de independencia para Puerto Rico.

No es la primera vez que suceden estas acciones por parte de la administración con respecto a la estipulación del reglamento de descartar nuestro derecho del pago a la literatura como lo fue a Bazar Socialista en Puerto Rico, el Centro de Estudios Cubanos y Pathfinder en Nueva York.

Noé Mercado,
Pontiac, Illinois

Me gusta mucho la revista

Deseo hacer una suscripción por un año a la revista *Perspectiva Mundial*. Me gusta mucho la revista y en España es muy difícil conseguir tal cantidad y sobre todo *calidad* de información. Me gustaría también recibir información de las publicaciones de Pathfinder.

M. P. D. B.,
Cáceres, España

'Información veraz y objetiva'

En primer lugar, reciban un caluroso saludo. Somos un grupo de presas políticas de los GRAPO que en la actualidad nos encontramos

en la prisión de Basauri (Bilbao). Durante una larga temporada fuimos asiduas lectoras de su revista que recibíamos mensualmente en la cárcel de Carabanchel, pero hace aproximadamente un año fuimos trasladadas en grupos reducidos por varias prisiones del país.

Para nosotras sería de sumo interés poder recibir su revista nuevamente a través de la cual tenemos acceso a una información veraz y objetiva sobre los pueblos en lucha de los distintos países y más en concreto, de Latinoamérica y Estados Unidos.

Esto para nosotros como revolucionarios es muy importante porque es una forma de contrarrestar toda la propaganda intoxicadora, tergiversadora, cuando no ocultadora de los medios de comunicación imperialista, sobre la verdadera situación, lucha y acontecimientos en otros países.

Su revista cumple un importante y destacado papel no sólo como difusora de noticias sino sobre todo por su postura militante en la defensa de los derechos del pueblo trabajador.

Una prisionera,
Bilbao, España.

'Queremos unirnos a la lucha de PM'

Escribimos para pedir información acerca de los fines y las actividades de *Perspectiva Mundial*. Nos interesan mucho sus acciones en favor de los trabajadores y agradeceríamos recibir cualquier ayuda que nos puedan dar para entender mejor sus actividades y los fines que buscan desarrollar.

También nos interesa unificarnos con la lucha de *Perspectiva Mundial* y queremos que nos pongan en contacto con algún representante de la revista en Michigan, para mejor coordinar nuestras actividades con los otros que trabajan con PM.

Grupo de Estudio de Ottawa,
Coopersville, Michigan

Refleja la realidad de Nicaragua

Reciban mi más fraterno e ineludible saludo revolucionario antimperialista.

Hago acuse de puntual recibo de su revista *Perspectiva Mundial* que mes a mes nos envían. Aquí la revista es leída por nosotros con detenimiento. Nos alegra mucho que con regularidad salgan artículos sobre Nicaragua en particular, ya que reflejan nuestra realidad ante el mundo.

También, sus artículos sobre la situación en otras partes del mundo nos acerca para conocer la problemática que viven los demás países y esto es educativo para nosotros. Agradezco muchísimo su atento envío.

Gladys Báez,
Miembro CR II FSLN,
Sria. Regional AMNLAE,
León, Nicaragua.

... redada

Viene de la página 5

la gerencia de Swift, fue con el hecho que los obreros de la Swift y sus familiares y sus vecinos no iban a tomar este ataque contra sus derechos con los brazos cruzados.

Denuncian redada

El Fondo de Educación y Defensa Legal Mexicanonorteamericano (MALDEF) envió una carta a Christopher Hagen nueve días después del arresto subrayando la amenaza que plantea la redada contra aquellos que han sometido aplicaciones bajo el programa de amnistía.

"El Acta de Reforma y Control de Inmigración de 1986 (IRCA) ... otorga ciertos derechos", dice la carta, "a una clase de extranjeros que claramente están en este país de manera ilegal y sin la documentación apropiada, incluso el derecho a solicitar la ciudadanía. Esta cuestión es apremiante y debe ser resaltada. Los que están destinados a beneficiarse de la sección de legalización del IRCA son individuos que entraron a Estados Unidos ilegalmente, que continúan residiendo aquí de manera ilegal y que seguramente tuvieron que cometer otras violaciones de tipo técnico (números de tarjeta de seguro social falsos, documentos de inmigración falsos, etcétera), para poder obtener empleo. Esto era algo ampliamente entendido por el Congreso de Estados Unidos cuando aprobó el IRCA como ley ...".

"Obviamente", continúa la carta de MALDEF, "se contravendría directamente la política congresional que yace detrás del IRCA, si el IRCA alentase a los extranjeros a que cumplieran los requisitos de presentarse y dar a conocer su condición de indocumentados y que después esa información se use directamente o indirectamente como base de persecución de parte del gobierno de Estados Unidos".

La carta de MALDEF continuó haciendo la denuncia de que la Swift se había puesto en contacto con la oficina del procurador y como resultado de esto se dio la redada.

"Es de nuestro parecer que el proceso de solicitud de legalización del IRCA ha llevado directamente a que hayan salido a luz las falsificaciones hechas por los 17 individuos sin documentos y que hayan sido arrestados, acusados y encarcelados", explicó MALDEF.

En una carta en respuesta a estos cargos, el procurador Hagen negó que la información sobre los 17 de la Swift haya venido de sus formularios para solicitar amnistía, o que la Swift se haya puesto en contacto con el SIN con respecto a los siete obreros que solicitaron amnistía.

"La amnistía es para los extranjeros ilegales, no para proteger del procesamiento de la ley a aquellos extranjeros ilegales que hayan cometido delitos mayores", dijo James Cole, director del distrito para Iowa y Nebraska de las oficinas del SIN, defendiendo la redada. "Estos son delitos serios", dijo. El ser encontrado culpable de estos delitos mayores es mo-

**Todo lector
un suscriptor de
*Perspectiva Mundial***

tivo para que se niegue la amnistía.

"El SIN nos dice: 'Puedes confiar en nosotros, tenemos un rostro de comprensión'", dijo Lorenzo Sandoval miembro de la Comisión de Derechos Humanos de Des Moines. "Ahora nos están mostrando la cara con la cual hemos lidiado por tanto tiempo: la de insensibilidad y la de castigo. Nos piden que confiemos en ellos por medio del programa de amnistía y luego nos salen con algo como esto. Esta acción alimenta la desconfianza que ya existe".

Un artículo que apareció el 18 de marzo, en el periódico *Wall Street Journal*, informando sobre el retraso en las solicitudes para amnistía, usó la redada de Swift como un ejemplo de cómo se estaban echando a perder los esfuerzos del SIN por "cambiar su imagen de ser una agencia que hacía valer la ley despiadadamente a la de una confiable agencia de servicio".

Entre los arrestados en la Swift, informó, "se encontraba Martín Castillo de 23 años de edad de la ciudad de Chihuahua en México, que fue puesto en libertad bajo una fianza de 5 mil dólares. 'Me siento confundido con respecto a todo, porque dicen que falsificamos nuestras tarjetas de seguro social', dijo el Sr. Castillo. 'No niego eso, pero, ¿por qué nos alentaron a solicitar (amnistía) y nos dijeron que no nos llevarían a juicio por lo que hicimos en el pasado?'".

"Michael A. Went, un vicedirector de distrito del SIN, responde, 'El sólo hecho que has solicitado o has recibido la amnistía no signifi-

ca que te vamos a perdonar tus pecados del pasado'".

Muchos de los obreros en la Swift habían hablado sobre solicitar amnistía, dijo Ellen Whitt que estaba trabajando en la planta cuando se llevó a cabo la redada. La fecha límite era el 4 de mayo y Washington se estaba quejando de que pocos obreros habían sometido solicitudes.

Sin embargo, aun si tenías la documentación adecuada, las cuotas y gastos de abogados hacían que el costo de la solicitud de amnistía fuera prohibitivo para muchos obreros. Y muchos obreros ya habían sido estafados por abogados en el pasado. Por lo tanto, dijo Whitt, algunos obreros se descorazonaron y no sometieron las solicitudes.

Los obreros platican sobre la redada

El día después de la redada, muchos obreros latinos no se aparecieron en la Swift, dijo Curtis. "La compañía tuvo que retrasar la línea de producción porque muchos obreros se habían ausentado. Fue entonces que de veras se desató el debate en torno a la redada". Sin embargo, al segundo día después de la redada, casi todos habían regresado al trabajo.

Muchos obreros que al principio habían estado confundidos sobre qué estaba sucediendo comenzaron a decir que la policía y la patronal estaban errados. Algunos dijeron que vieron los reportajes de la redada por la televisión y que también habían visto reportajes sobre las

protestas de las familias de los obreros arrestados.

Otros defendieron la redada diciendo que los latinos y otros inmigrantes estaban "robando los empleos" de obreros nacidos en Estados Unidos y que "no pagan impuestos como el resto de nosotros".

Fue dentro del contexto de la redada y la lucha que le siguió que Mark Curtis fue arrestado. Dentro de ese mismo contexto el gobierno fabricó los cargos contra él. □

Suscribase a publicaciones de Cuba socialista

Resumen Seminal Granma (en español, inglés francés o portugués), US\$15 por un año. Indique el idioma que prefiere.

Cuba Socialista (4 ejemplares anuales en español solamente) US\$16.

Envíe su cheque, giro postal o money order a:

Centro de Estudios Cubanos
124 West 23rd St.
Nueva York, N.Y. 10011

Si te gusta esta revista, visítanos:

Dónde encontrar las librerías Pathfinder y los distribuidores del *Militant*, *Perspectiva Mundial*, *New International* y *Nouvelle Internationale*.

ESTADOS UNIDOS

ALABAMA: Birmingham: 1306 1st Ave. Envíe correspondencia al: P.O. Box 11963 Zip: 35203. Tel: (205) 323-3079.

ARIZONA: Phoenix: 1809 W. Indian School Rd. Zip: 85015. Tel: (602) 279-5850. Tucson: c/o Ursula Kolb, P.O. Box 853. Zip: 85702-0852. Tel: (602) 795-2146.

CALIFORNIA: Los Angeles: 2546 W. Pico Blvd. Zip: 90006. Tel: (213) 380-9460. Oakland: 3702 Telegraph Ave. Zip: 94609. Tel: (415) 420-1165. San Francisco: 3284 23rd St. Zip: 94110. Tel: (415) 282-6255. Seaside: c/o Brian Olewude, 1790 Havana St. Zip: 93955. Tel: (408) 394-7948.

CAROLINA DEL NORTE: Greensboro: 2219 E. Market St. Zip: 27401. Tel: (919) 272-5996.

FLORIDA: Miami: 137 NE 54th St. Zip: 33137. Tel: (305) 756-1020. Tallahassee: P.O. Box 20715. Zip: 32316. Tel: (904) 877-9338.

GEORGIA: Atlanta: 132 Cone St. NW, 2° piso. Zip: 30303. Tel: (404) 577-4065.

ILLINOIS: Chicago: 6826 South Stony Island Ave. Zip: 60649. Tel: (312) 363-7322.

INDIANA: Muncie: c/o Brian Johnson, 619½ N. Dill St. Zip: 47303. Tel: (317) 747-8543.

IOWA: Des Moines: 2105 Forest Ave. Zip: 50311. Tel: (515) 246-1695.

LOUISIANA: Nueva Orleans: AJS, P.O. Box 53224. Zip: 70153. Tel: (504) 484-6418.

MARYLAND: Baltimore: 2913 Greenmount Ave. Zip: 21218. Tel: (301) 235-0013.

MASSACHUSETTS: Boston: 605 Massachusetts Ave. Zip: 02118. Tel: (617) 247-6772.

MICHIGAN: Detroit: 5019½ Woodward Ave. Zip: 48202. Tel: (313) 831-1177.

MINNESOTA: Austin: 407½ N. Main. Zip: 55912. Tel: (507) 433-3461. Minneapolis/St. Paul: 508 N. Snelling Ave., St. Paul. Zip: 55104. Tel: (612) 644-6325.

MISSOURI: Kansas City: 5534 Troost. Zip: 64110. Tel: (816) 444-7880. St. Louis: 4907 Martin Luther King Drive. Zip: 63113. Tel: (314) 361-0250.

NEBRASKA: Omaha: 140 S. 40th St. Zip: 68131. Tel: (402) 553-0245.

NEW JERSEY: Newark: 141 Halsey Zip: 07102. Tel: (201) 643-3341. New Brunswick: c/o Keith Jordan, 149 Somerset St. Zip: 08903. Tel: (201) 828-1874.

NEW YORK: Mid-Hudson: Box 1042, Annandale. Zip: 12504. Tel: (914) 758-0408. Nueva York: 79 Leonard. Zip: 10013. Tel: (212) 219-3679 ó 925-1668. Librería Pathfinder: 226-8445. Librería Pathfinder: 226-8445.

OHIO: Cleveland: 2521 Market Ave. Zip: 44113. Tel: (216) 861-6150. Columbus: P.O. Box 02097. Zip: 43202.

OREGON: Portland: 2732 NE Union Ave. Zip: 97212. Tel: (503) 287-7416.

PENNSYLVANIA: Filadelfia: 2744 Germantown Ave. Zip: 19133. Tel: (215) 225-0213. Pittsburgh: 4905 Penn Ave. Zip: 15224. Tel: (412) 362-6767.

TEXAS: Austin: c/o Mike Rose, 7409 Berkman Dr. Zip: 78752. Tel: (512) 452-3923. Houston: 4806 Alameda. Zip: 77004. Tel: (713) 522-8054.

UTAH: Price: 253 E. Main. Correo P.O. Box 758. Zip: 84501. Tel: (801) 637-6294. Salt Lake City: 147 E. 900 South. Zip: 84111. Tel: (801) 355-1124.

VIRGINIA DEL OESTE: Charleston: 116 McFarland St. Zip: 25301. Tel: (304) 345-3040. Morgantown: 221 Pleasant St. Zip: 26505. Tel: (304) 296-0055.

WASHINGTON, D.C.: 3165 Mt. Pleasant St. NW. Zip: 20010. Tel: (202) 797-7699, 797-7021.

WASHINGTON: Seattle: 5517 Rainier Ave. S. Zip: 98118. Tel: (206) 723-5330.

WISCONSIN: Milwaukee: 4707 W. Lisbon Ave. Zip: 53208. Tel: (414) 445-2076.

AUSTRALIA

Sydney: 181 Glebe Point Rd., 2do piso, Glebe. Correo: P.O. Box 153 Glebe, Sydney NSW 2037. Tel: 02-660 1673.

GRAN BRETAÑA

Londres: 47 The Cut, SE1 8LL. Tel: 01-401 2293.

CANADA

Montreal: 4274 Papineau, suite 302, H2H 1S9. Tel: (514) 524-7992.

Toronto: 410 Adelaide St. W., suite 400, M5V 1S8. Tel: (416) 861-1399.

Vancouver: P.O. Box 69742, Station K, V5K 4Y7. Tel: (604) 873-8898.

ISLANDIA

Reykjavik: Klappargat 26. Correo: P. Box 233, 121 Reykjavik. Tel: (91) 17513.

NEW ZELANDA

Auckland: 157a Symonds St. Correo: P.O. Box 8730. Tel: (9) 793-075.

Christchurch: 593a Colombo St. (piso de arriba). Correo: P.O. Box 22-530. Tel: (3) 656-055.

Wellington: 23 Majoribanks St., Courtenay Pl. Correo: P.O. Box 9092. Tel: (4) 844-205.

SUECIA

Estocolmo: P.O. Box 5024, S-12505, Älvsjö. Tel: (8) 722-9342.

Frente Continental de Mujeres se reúne en Cuba



por Cindy Jaquith y Roni McCann

LA HABANA, Cuba. La deuda externa que estrangula a Latinoamérica y el Caribe, sigue aumentando el hambre, las enfermedades, el desempleo y el analfabetismo, con resultados especialmente desastrosos para las mujeres.

Este fue uno de los lemas principales del III Encuentro Continental de Mujeres convocado por el Frente Continental de Mujeres, sostenido aquí del tres al siete de octubre. Las mil doscientas mujeres que participaron, eran en su mayoría de Latinoamérica y del Caribe.

El evento de cinco días fue ante todo una oportunidad para que las participantes aprendieran una de otra, sobre los efectos de la dominación política y económica de Estados Unidos en Latinoamérica y el Caribe, y para discutir qué se puede hacer para proteger los niveles de vida del pueblo trabajador de la región, lograr la autodeterminación y mejorar la condición de la mujer.

Fue también una oportunidad para que las delegadas, que en su mayoría no habían visitado Cuba con anterioridad, fueran testigo de cómo una revolución socialista puede transformar las vidas de las mujeres y sentar las bases para superar su opresión de siglos.

Vilma Espín, una de las líderes del Frente Continental de Mujeres y presidenta de la Federación de Mujeres Cubanas (FMC), señaló lo anterior en sus palabras de bienvenida a las delegadas de la conferencia en el primer día de sesiones, instando a las mujeres a aprender lo más que pudieran sobre Cuba durante su breve estadía.

El Frente Continental fue fundado en una

conferencia de mujeres de Latinoamérica y del Caribe, en Managua, Nicaragua en 1982. Doris Tijerino, líder por muchos años del Frente Sandinista de Liberación Nacional, se convirtió en su presidenta y Sonia Aguiñada, líder del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional de El Salvador, en su secretaria ejecutiva.

El Frente Continental patrocinó una segunda conferencia internacional en La Habana en 1985. Organizó también una reunión de mujeres periodistas de Latinoamérica y del Caribe ese mismo año en Managua.

Conseguir la participación conjunta de mujeres para estas conferencias ha sido una de las actividades primordiales del Frente Continental. También publica un boletín en español, *Mujeres del continente contra la intervención*, que trae noticias sobre la lucha contra la intervención estadounidense y por los derechos de la mujer en los distintos países de la región.

En la sesión inaugural de la conferencia de este año, Tijerino explicó que el Frente Continental fue fundado en respuesta al escalamiento de la guerra mercenaria, patrocinada por Estados Unidos contra Nicaragua; a la militarización norteamericana del Caribe en amenaza a la revolución de Granada; y en respuesta, también, a las amenazas de agresión contra Cuba.

Había una necesidad vital y una posibilidad objetiva, dijo, de encauzar una amplia capa de mujeres y de organizaciones de mujeres en oposición a los ataques de Washington contra estas revoluciones y de organizar en torno a la oposición a toda la política de Estados Unidos en Latinoamérica y el Caribe.

Los únicos requisitos que se presentaron para poder formar parte del Frente Continental, fueron el apoyo a la autodeterminación nacional y la oposición a la intervención imperialista, explicó Tijerino. "Acordamos", dijo, "la exclusión de ningún grupo popular, político, religioso, gubernamental, incluso a título personal de mujeres" que se identificara con estas dos metas.

'Unidad en la acción'

El Frente Continental no es una organización altamente estructurada, continuó. Simplemente busca promover la "unidad en la acción por la no intervención y la autodeterminación", al reunir "mujeres revolucionarias, democráticas y progresistas".

La composición de las delegaciones reflejaba eso. Muchas participantes representaban organizaciones de mujeres que reflejaban una u otra corriente política en sus respectivos países: partidos de la izquierda revolucionaria, frentes de liberación nacional actualmente enfrascados en la lucha armada, partidos comunistas, partidos socialdemócratas y algunos partidos liberales.

Muchas de las delegadas eran profesionales. Había algunas funcionarias sindicales y mujeres obreras: de la industria de la costura de México, trabajadoras domésticas de Perú y Colombia, esposas de mineros de Bolivia, y otras. También participaron algunas campesinas.

La delegación panameña fue la que quizá capturó de la mejor manera, el sentimiento an-

Sigue en la página 10